

ДЕТСКА КОЛИЧКА/ BABY STROLLER/ BÉBIBABAKOCSI/ CARRITO
DE BEBÉ/ PASSEGGINO/ KINDERWAGEN/ POUSETTE DE BÉBÉ/
DJEČJA KOLICA / ΚΑΡΟΤΣΑΚΙ ΜΩΡΟΥ/ CARUCIOR/ CARRINHO DE
BEBÉ / KINDERWAGEN/ DĚTSKÝ KOČÁREK / ბავშვის აბლი

"POINT"



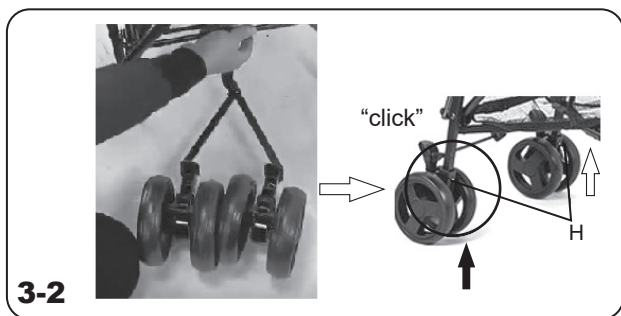
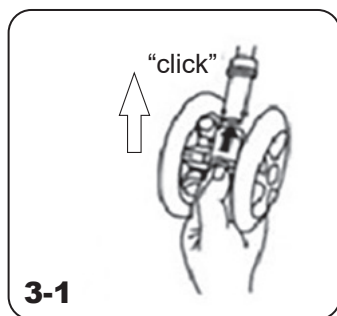
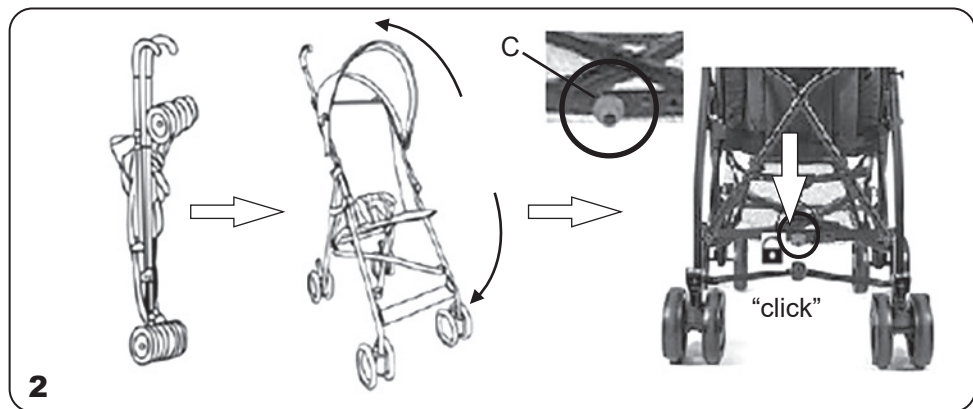
chipolino

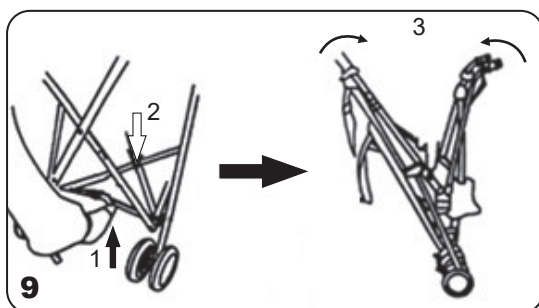
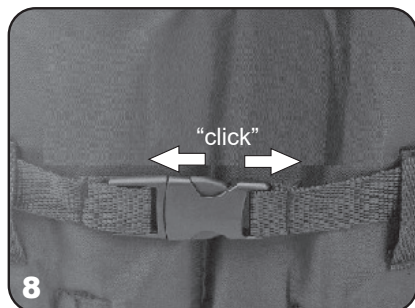
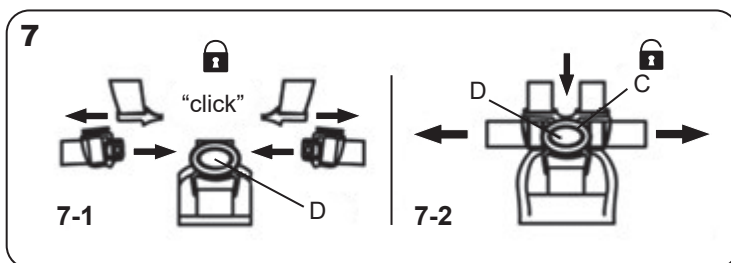
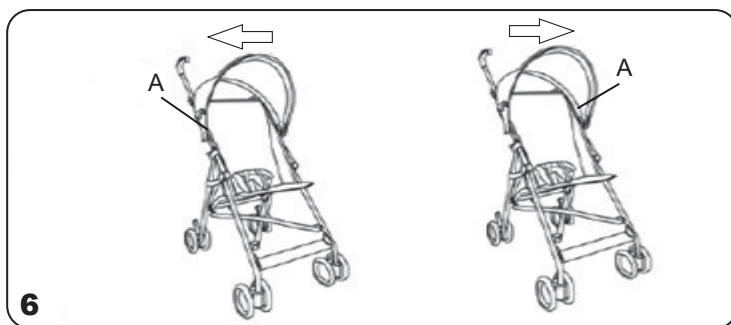
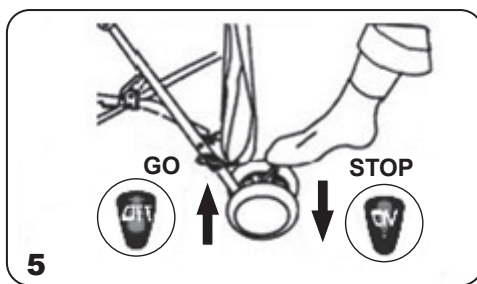
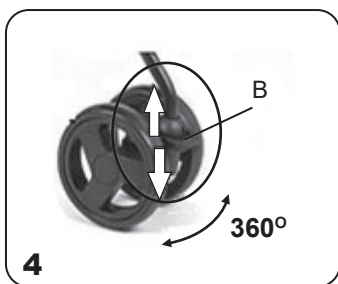
продуктов номер / item number / cikkszám/ número de artículo / codice articolo /
artikelnummer / numéro d'article / broj proizvoda / αριθμός προϊόντος / numărul
produsului / número de produto / productnummer / číslo produktu / პროდუქტის ნომერი:

LKPT025xxxx

EN 1888-1:2018+A1:2022







ВАЖНО! ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА: ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО!

ЗА ОСИГУРЯВАНЕ БЕЗОПАСНОТО ИЗПОЛЗВАНЕ НА
ТОЗИ ПРОДУКТ, СПАЗВАЙТЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯТА,
УКАЗАНИЯТА И ПРЕПОРЪКИТЕ ОТ ТАЗИ ИНСТРУКЦИЯ!

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ!

- ❖ **ВНИМАНИЕ!** НИКОГА НЕ ОСТАВЯЙТЕ ДЕТЕТО БЕЗ НАДЗОР!
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** УВЕРЕТЕ СЕ, ЧЕ ВСИЧКИ УСТРОЙСТВА ЗА ЗАКЛЮЧВАНЕ СА АКТИВИРАНИ ПРЕДИ ИЗПОЛЗВАНЕ!
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** ЗА ДА ИЗБЕГНЕТЕ НАРАНЯВАНЕ, УВЕРЕТЕ СЕ, ЧЕ ДЕТЕТО Е НА БЕЗОПАСНО РАЗСТОЯНИЕ, ПРЕДИ ДА РАЗГЪНЕТЕ ИЛИ СГЪНЕТЕ ТОЗИ ПРОДУКТ !
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** НЕ ОСТАВЯЙТЕ ДЕТЕТО ДА ИГРАЕ С ТОЗИ ПРОДУКТ!
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** ДА СЕ ИЗПОЛЗВА ОБЕЗОПАСИТЕЛЕН КОЛАН, СЛЕД КАТО ДЕТЕТО ЗАПОЧНЕ ДА СЯДА БЕЗ ЧУЖДА ПОМОЩ !
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** СЕДАЛКАТА НЕ Е ПОДХОДЯЩА ЗА ДЕЦА ПОД 6-МЕСЕЧНА ВЪЗРАСТ!
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** ВИНАГИ ИЗПОЛЗВАЙТЕ СИСТЕМАТА ЗА ЗАДЪРЖАНЕ!
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** ТОЗИ ПРОДУКТ НЕ Е ПОДХОДЯЩ ЗА ТИЧАНЕ ИЛИ ПЪРЗАЛЯНЕ!
- ❖ ПАЗЕТЕ ОТ ОГЪН!
- ❖ ИЗПОЛЗВАЙТЕ КОЛИЧКАТА ЗА ДЕТЕ С ТЕГЛО НЕ ПО-ГОЛЯМО ОТ 15 KG.
- ❖ СГЛОБЯВАНЕТО НА ПРОДУКТА ДА СЕ ИЗВЪРШВА САМО ОТ ВЪЗРАСТЕН!
- ❖ ВИНАГИ задействайте приспособлението за паркиране при поставяне и изваждане на детето от количката!
- ❖ Преди употреба се уверете, че обезопасителните колани са поставени и регулирани правилно.
- ❖ Максималното натоварване на коша за багаж не трябва да е по-голямо от 2 kg!
- ❖ Максималното натоварване на чанта за багаж (в случай, че се използва такава) не трябва да е по-голямо от 1 kg!
- ❖ Не претоварвайте количката! Всеки товар, поставен и/или закрепен на дръжката, борда, гърба на облегалката, сенника и/или на страните на количката, може да повлияе на стабилността ѝ!
- ❖ Количката е предназначена да вози само едно дете. Не поставяйте две или повече деца в количката!
- ❖ Използвайте само резервни части, доставени или препоръчани от производителя/дистрибутора. Производителят не поема отговорност за безопасността в случай, че са използвани резервни части, различни от оригиналните за одобрения тип или препоръчани от него.
- ❖ Не правете промени или модификации по конструкцията на продукта! При необходимост се свържете с търговеца или оторизиран сервиз за консултация и ремонт.
- ❖ Не използвайте продукта, ако установите, че има липсващи или повредени части!
- ❖ Не допускайте присъствието на деца под 3 години, преди да сте сглобили количката напълно, за да избегнете достъп до дребни и разглобени части!
- ❖ Не поставяйте допълнително шнурове и връзки, за да избегнете риска от задушаване!
- ❖ Не използвайте количката по стълби или ескалатори и бъдете с повишено внимание при слизане или качване на тротоар или стъпало.
- ❖ Дръжте найлоновата опаковка далече от деца, за да избегнете риска от задушаване!

СГЛОБЯВАНЕ И ФУНКЦИИ

Количката е подходяща за деца на възраст от 6 до 36 месеца и тегло до 15 kg.

За сглобяване на количката не се налага да използвате инструменти.

1. ОСНОВНИ ЧАСТИ

- 1 – Сенник
- 2 – Дръжки
- 3 – Приспособление за паркиране
- 4 – Комплект задни колела
- 5 – Предно колело (2 бр.)
- 6 – Поставка за крака
- 7 – Система за обезопасяване (5- точков обезопасителен колан)

2. РАЗГЪВАНЕ НА КОЛИЧКАТА

Разгънете количката, както е показано на фигурата. Натиснете с крак заключващ механизъм С, докато чуete звук „щрак/click“.

3. ПРЕДНИТЕ И ЗАДНИ КОЛЕЛА

3.1. Предни колела: Монтирайте с натиск към рамата всяко от колелата, докато чуete фиксиращ звук „щрак/click“. Уверете се, че колелата са сигурно монтирани, като се опитате да ги отстраните от рамата.

3.2. Задни колела: Монтирайте с натиск колелата към отворите на рамата, докато чуete фиксиращ звук „щрак/click“

Натиснете бутон Н и от двете страни, за ги демонтирате от задната ос.

4. ПРАВОЛИНЕЙНО И ВЪРТЕЛИВО ДВИЖЕНИЕ НА ПРЕДНИТЕ КОЛЕЛА

За въртливо движение (360°) - преместете плъзгачите (В) надолу. За праволинейно движение на предните колела преместете плъзгачите (В) нагоре.

ВАЖНО! При движение на количката по неравни повърхности, установете предните колела в положение за извършване на праволинейно движение да избегнете опасност от приплъзване!

5. ПРИСПОСОБЛЕНИЕ ЗА ПАРКИРАНЕ

ВАЖНО! Задействайте приспособлението за паркиране винаги, когато количката е в покой, за да избегнете опасност от приплъзване!

6. СЕННИК

Механизмите за сгъване на сенника се намират от вътрешната му страна. Натиснете нагоре двата механизма (А) и сгънете сенника.

Издърпайте сенника и натиснете механизмите (А) надолу, за да го фиксирате в разгънато положение. Закрепете сенника към рамата на количката с велкро лентите.

7. СИСТЕМА ЗА ЗАДЪРЖАНЕ

7-1. Закопчайте коланите в обединяващата тока D, докато чуete фиксиращ звук „щрак/click“ .

7-2. За откопчаване, натиснете бутон (D)  на обединяващата тока и разединете коланите. Регулирайте дължината на коланите от токите (С) като придвижите токите нагоре или надолу.

Забележка: Коланите трябва да обхващат добре детето и не трябва да са усукани.

ВАЖНО! Периодично проверявайте дали коланите са стабилно закрепени за конструкцията на количката и за сигурността на закопчаването! Коланите не трябва да са захабени или прокъсани, а пластмасовите токи и закопчалки трябва да са здрави, без увреждания и да осигуряват сигурна връзка!

8. РЕГУЛИРАНЕ ОБЛЕГАЛКАТА НА СЕДАЛКАТА

Облегалката може да се регулира в две позиции. Откопчайте коланчето на гърба на облегалката за по-ниска позиция. Закопчайте коланчето за по-висока позиция на облегалката.

ВАЖНО! Всяка операция е съпроводена от фиксиращ звук „щрак/click“.

9. СГЪВАНЕ НА КОЛИЧКАТА

ВАЖНО! Винаги преди да сгънете количката трябва да задействате паркиращото и да приберете сенника назад към гърба на облегалката. Повдигнете нагоре заключващия механизъм (1) и натиснете заключващия механизъм (2). Натиснете дръжките напред (3) до пълно сгъване на количката.

УКАЗАНИЯ ЗА ПРОФИЛАКТИКА И ПОДДРЪЖКА

- ❖ Спирачките, колелата и гумите се износват по-бързо от останалите части. При необходимост трябва да ги подмените.
- ❖ Редовно смазвайте задвижващите механизми със силиконови масло или спрей.
- ❖ Редовно почиствайте и смазвайте с масло замърсените метални и пластмасови части.
- ❖ Почиствайте дамаската, замърсените пластмасови или метални части от продукта като използвате мека памучна кърпа или гъба, навлажнени с вода или мек препарат.
- ❖ Не почиствайте с агресивни препарати, съдържащи абразивни частици, амоняк, белина или спирт.
- ❖ Винаги подсушавайте продукта, оставяйте го да изсъхне преди да го приберете за съхранение. Възможно е да се появи мухъл по продукта, ако го съхраните влажен.
- ❖ Съхранявайте продукта на чисто и сухо място. Не излагайте на прякото въздействие околната среда - слънце, дъжд, влага, или резки температурни промени!

IMPORTANT! RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY!

**TO ASSURE SAFE USAGE OF THIS PRODUCT
FOLLOW ALL WARNINGS, INSTRUCTIONS AND
RECOMMENDATIONS GIVEN IN THIS USER MANUAL!**

WARNINGS!

- ❖ **WARNING!** NEVER LEAVE THE CHILD UNATTENDED!
- ❖ **WARNING!** ENSURE ALL LOCKING DEVICES ARE ENGAGED BEFORE USE!
- ❖ **WARNING!** TO AVOID INJURY, MAKE SURE THE CHILD IS AT A SAFE DISTANCE BEFORE FOLDING OR UNFOLDING THIS PRODUCT!
- ❖ **WARNING!** DO NOT LET THE CHILD PLAY WITH THIS PRODUCT!
- ❖ **WARNING!** USE THE SAFETY BELT ONCE THE CHILD CAN SIT UNAIDED!
- ❖ **WARNING!** THE SEAT IS NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 6 MONTHS OF AGE!
- ❖ **WARNING!** ALWAYS USE THE RESTRAINT SYSTEM!
- ❖ **WARNING!** THIS PRODUCT IS NOT SUITABLE FOR RUNNING OR SKATING!
- ❖ KEEP AWAY FROM FIRE!
- ❖ USE THE STROLLER FOR A CHILD WEIGHING NO MORE THAN 15 KG.
- ❖ ASSEMBLY OF THIS PRODUCT SHOULD BE DONE BY AN ADULT ONLY!
- ❖ ALWAYS activate the parking device when placing or removing the child from the stroller!
- ❖ Before use, ensure the safety belts are correctly fitted and adjusted.
- ❖ The maximum load for the storage basket must not exceed 2 kg!
- ❖ The maximum load for the storage bag (if used) must not exceed 1 kg!
- ❖ Do not overload the stroller! Any load placed and/or attached to the handle, bumper, backrest, canopy, and/or sides of the stroller may affect its stability!
- ❖ The stroller is designed to carry only one child. Do not place two or more children in the stroller!
- ❖ Use only spare parts provided or recommended by the manufacturer/distributor. The manufacturer assumes no responsibility for safety if parts other than the original or recommended ones are used.
- ❖ Do not make changes or modifications to the product's structure! If necessary, contact the retailer or an authorized service for consultation or repair.
- ❖ Do not use the product if any parts are missing or damaged!
- ❖ Do not allow children under 3 years to be near the product until it is fully assembled to avoid access to small or unassembled parts!
- ❖ Do not attach additional cords or strings to avoid the risk of strangulation!
- ❖ Do not use the stroller on stairs or escalators, and exercise caution when descending or climbing curbs or steps.
- ❖ Keep the plastic packaging away from children to avoid the risk of suffocation!

ASSEMBLY AND FUNCTIONS

The stroller is suitable for children aged 6 to 36 months and weighing up to 15 kg.
No tools are required for the assembly of the stroller.

1. MAIN PARTS

- 1 – Canopy
- 2 – Handles
- 3 – Parking mechanism
- 4 – Rear wheel set
- 5 – Front wheels (2 pcs.)
- 6 – Footrest
- 7 – Safety system (5-point safety harness)

2. UNFOLDING THE STROLLER

Unfold the stroller as shown in the diagram. Press locking mechanism C with your foot until you hear the “click” sound.

3. FRONT AND REAR WHEELS

3.1 Front Wheels: Attach each wheel to the frame by pressing it in until you hear the locking “click” sound. Ensure the wheels are securely installed by trying to remove them from the frame.

3.2 Rear Wheels: Attach the wheels to the openings on the frame by pressing until you hear the locking “click” sound. Press button H on both sides to remove them from the rear axle.

4. STRAIGHT AND SWIVEL MOTION OF FRONT WHEELS

For swivel motion (360°) – move sliders (B) downward. For straight-line movement, move sliders (B) upward.

IMPORTANT! When moving the stroller on uneven surfaces, set the front wheels to the straight-line position to prevent slipping hazards!

5. PARKING DEVICE

IMPORTANT! Always activate the parking device when the stroller is stationary to prevent sliding hazards!

6. CANOPY

The folding mechanisms of the canopy are located on the inside. Push both mechanisms (A) upward to fold the canopy.

Pull the canopy out and push the mechanisms (A) downward to fix it in the unfolded position. Secure the canopy to the stroller frame with the Velcro straps.

7. SAFETY HARNESS SYSTEM

7-1. Buckle the straps into the central buckle D until you hear the locking “click” sound .

7-2. To unbuckle, press button (D)  on the central buckle and release the straps. Adjust the strap length with buckles (C) by sliding the buckles up or down.

Note: The straps must fit snugly around the child and should not be twisted.

IMPORTANT! Periodically check that the straps are securely attached to the stroller frame and that the buckle is secure. Straps must not be worn or torn, and the plastic buckles and fasteners must be undamaged and ensure a secure connection!

8. ADJUSTING THE SEAT BACKREST

The backrest can be adjusted to two positions.

Unbuckle the strap on the back of the backrest for a lower position. Buckle the strap for a higher backrest position.

IMPORTANT! Each operation is accompanied by a locking “click” sound.

9. FOLDING THE STROLLER

IMPORTANT! Always activate the parking device and retract the canopy towards the back of the seat before folding the stroller. Lift the locking mechanism (1) upward and press the locking mechanism (2). Push the handles forward (3) until the stroller is fully folded.

MAINTENANCE AND CARE INSTRUCTIONS

- ❖ Brakes, wheels, and tires wear out faster than other parts. Replace them if necessary.
- ❖ Regularly lubricate the moving mechanisms with silicone oil or spray.
- ❖ Regularly clean and oil any dirty metal and plastic parts.
- ❖ Clean the upholstery, dirty plastic, or metal parts of the product using a soft cotton cloth or sponge dampened with water or mild detergent.
- ❖ Do not clean with aggressive agents containing abrasive particles, ammonia, bleach, or alcohol.
- ❖ Always dry the product and let it dry completely before storing it. Mold may develop if the product is stored damp.
- ❖ Store the product in a clean and dry place. Do not expose it to environmental factors such as sunlight, rain, moisture, or sudden temperature changes!

FONTOS! ŐRIZZE MEG A JÖVŐBENI REFERENCIÁNAK: FIGYELMESEN OLVASSA EL!

A TERMÉK BIZTONSÁGOS HASZNÁLATÁNAK BIZTOSÍTÁSA ÉRDEKÉBEN KÖVESSE A FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYVBEN TALÁLHATÓ ÖSSZES FIGYELMEZTETÉST, UTASÍTÁST ÉS AJÁNLÁST!

FIGYELMEZTETÉSEK!

- ❖ **FIGYELEM!** SOHA NE HAGYJA A GYERMEKET FELÜGYELET NÉLKÜL!
- ❖ **FIGYELEM!** GYŐZŐDJÖN MEG RÓLA, HOGY AZ ÖSSZES RÖGZÍTŐESZKÖZ AKTIVÁLVA VAN A HASZNÁLAT ELŐTT!
- ❖ **FIGYELEM!** A SÉRÜLÉSEK ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN GONDOSKODJON RÓLA, HOGY A GYERMEK BIZTONSÁGOS TÁVOLSÁGBAN LEGYEN A TERMÉK ÖSSZE- VAGY KIHATÁSA ELŐTT!
- ❖ **FIGYELEM!** NE HAGYJA, HOGY A GYERMEK A TERMÉKKEL JÁTSSZON!
- ❖ **FIGYELEM!** HASZNÁLJAA BIZTONSÁGI ÖVET, AMINT A GYERMEK SEGÍTSÉG NÉLKÜL TUD ÜLNI!
- ❖ **FIGYELEM!** AZ ÜLÉS 6 HÓNAP ALATTI GYERMEKEK SZÁMÁRA NEM ALKALMAS!
- ❖ **FIGYELEM!** MINDIG HASZNÁLJA A RÖGZÍTŐRENDSZERT!
- ❖ **FIGYELEM!** EZ A TERMÉK FUTÁSHOZ ÉS GÖRDESKÁZÁSHOZ NEM ALKALMAS!
- ❖ TARTSA TÁVOL A TŰZTŐL!
- ❖ A BABAKOCSIT LEGFELJEBB 15 KG SÚLYÚ GYERMEK SZÁMÁRA HASZNÁLJA.
- ❖ A TERMÉKET CSAK FELNÖTT SZERELHETI ÖSSZE!
- ❖ Mindig aktiválja a parkolási funkciót, amikor a gyermeket a babakocsiba helyezi vagy onnan kiveszi!
- ❖ Használat előtt győződjön meg arról, hogy a biztonsági övek helyesen vannak rögzítve és beállítva.
- ❖ A tárolókosár maximális terhelhetősége nem haladhatja meg a 2 kg-ot!
- ❖ A táska maximális terhelhetősége (ha használják) nem haladhatja meg az 1 kg-ot!
- ❖ Ne terhelje túl a babakocsit! A fogantyún, lökhárítón, háttámlán, napellenzőn vagy az oldalfalakon elhelyezett tárgyak a babakocsi stabilitását befolyásolhatják!
- ❖ A babakocsi kizárólag egy gyermek szállítására alkalmas. Ne helyezzen két vagy több gyermeket a babakocsiba!
- ❖ Csak a gyártó vagy a forgalmazó által szállított vagy ajánlott pótalkatrészeket használja. A gyártó nem vállal felelősséget, ha a terméket nem eredeti vagy nem ajánlott alkatrészekkel használják.
- ❖ Ne végezzen változtatásokat vagy módosításokat a termék szerkezetén! Szükség esetén forduljon a kereskedőhöz vagy egy hivatalos szervizhez tanácsért vagy javításért.
- ❖ Ne használja a terméket, ha hiányzó vagy sérült alkatrészeket talál!
- ❖ Ne hagyja, hogy 3 év alatti gyermekek a termék közelébe menjenek, mielőtt teljesen összeszerelve volna, hogy elkerülje a kis és szétszerelt alkatrészekhez való hozzáférést!
- ❖ Ne helyezzen a termékre plusz zsinórokat vagy kötések a fulladás veszélyének elkerülése érdekében!
- ❖ Ne használja a babakocsit lépcsőkön vagy mozgólépcsőkön, és legyen különösen óvatos járdaszegélyeken vagy lépcsőkön való fel- és lejutáskor.
- ❖ Tartsa a műanyag csomagolást távol a gyermekektől a fulladás veszélyének elkerülése érdekében!

ÖSSZESZERELÉS ÉS FUNKCIÓK

A babakocsi 6 és 36 hónapos gyermekek számára alkalmas, maximum 15 kg súlyig.

A babakocsi összeszereléséhez nincs szükség szerszámokra.

1. FŐ RÉSZEK

- 1 – Kupola
- 2 – Fogantyúk
- 3 – Parkolómechanizmus
- 4 – Hátsó kerékkészlet
- 5 – Első kerék (2 db)
- 6 – Lábpihentető
- 7 – Biztonsági rendszer (5 pontos biztonsági öv)

2. A BABAKOCSI KIHAJTÁSA

Hajtsa ki a babakocsit az ábra szerint. Nyomja le a C zárolómechanizmust a lábával, amíg "kattanás" hangot nem hall.

3. ELSŐ ÉS HÁTSÓ KEREKEK

3.1 Első kerekek: Nyomással illessze a kerekeket a vázra, amíg a "kattanás" hangot nem hallja. Ellenőrizze, hogy a kerekek biztonságosan rögzítve vannak, próbálja meg eltávolítani őket a vázról.

3.2 Hátsó kerekek: Nyomással illessze a hátsó kerekeket a váz nyílásaiba, amíg "kattanás" hangot nem hall. A kerekek eltávolításához nyomja meg mindkét oldalon a H gombot.

4. AZ ELSŐ KEREKEK EGYENES ÉS FORGÓ MOZGÁSA

Forgó mozgás (360°) – mozgassa a csúszkákat (B) lefelé. Egyenes mozgás esetén mozgassa a csúszkákat (B) felfelé.

FONTOS! Egyenetlen felületen való használat esetén állítsa az első kerekeket egyenes mozgásra, hogy elkerülje a megcsúszás veszélyét!

5. RÖGZÍTŐFÉK

FONTOS! Mindig aktiválja a rögzítőféket, amikor a babakocsi álló helyzetben van, hogy elkerülje a megcsúszás veszélyét!

6. NAPELLENZŐ

A napellenző összecsukó mechanizmusai a belső oldalán találhatóak. Nyomja fel a két mechanizmust (A), és hajtsa össze a napellenzőt.

Húzza ki a napellenzőt, majd nyomja le a mechanizmusokat (A), hogy kinyitott állapotban rögzítse. Rögzítse a napellenzőt a vázhoz tépőzáras szalagokkal.

7. BIZTONSÁGI ÖVRENDSZER

7-1. Kapcsolja össze az öveket a központi csattal (D), amíg "kattanás" hangot nem hall .

7-2. A kikapcsoláshoz nyomja meg a gombot (D)  az összekötő csaton, és oldja ki az öveket. Az övek hosszát a csatok (C) mozgásával felfelé vagy lefelé állíthatja be.

Megjegyzés: Az öveknek szorosan kell illeszkedniük a gyermekre, és nem szabad megcsavarodva lenniük.

FONTOS! Rendszeresen ellenőrizze, hogy az övek megfelelően rögzítve vannak-e a vázhoz, és a csat szilárdan záródik-e! Az övek nem lehetnek kopottak vagy sérültek, a műanyag csatoknak pedig épeknek és stabilnak kell lenniük!

8. AZ ÜLÉS HÁTTÁMLÁJÁNAK BEÁLLÍTÁSA

A háttámla két pozícióba állítható.

Alacsonyabb pozícióhoz csatolja ki a háttámla hátsó részén lévő pántot. Magasabb pozícióhoz csatolja be a pántot.

FONTOS! Minden beállítást "kattanás" hang kísér.

9. A BABAKOCSI ÖSSZECUKÁSA

FONTOS! Mielőtt összecsukná a babakocsit, mindig aktiválja a rögzítőféket, és hajtsa hátra a napellenzőt a háttámla felé. Emelje fel a rögzítő mechanizmust (1), majd nyomja le a második zárat (2). Nyomja előre a fogantyúkat (3), amíg a babakocsi teljesen össze nem csukódik.

KARBANTARTÁSI ÉS ÁPOLÁSI ÚTMUTATÓ

- ❖ A fékek, kerekek és gumik gyorsabban kopnak, mint a többi alkatrész. Szükség esetén cserélje őket.
- ❖ Rendszeresen kenje a mozgó mechanizmusokat szilikon olajjal vagy spray-vel.
- ❖ Rendszeresen tisztítsa és kenje meg olajjal a szennyezett fém- és műanyag alkatrészeket.
- ❖ A termék kárpitját, műanyag vagy fém részeit tisztítsa puha pamut ronggyal vagy szivaccsal, amelyet vízzel vagy enyhe tisztítószerrel nedvesített be.
- ❖ Ne használjon agresszív tisztítószerkeket, amelyekben szemcsés anyagok, ammónia, fehérítő vagy alkohol található.
- ❖ Mindig szárítsa meg a terméket, és hagyja teljesen megszáradni, mielőtt tárolná. Nedvesen tárolva penész keletkezhet rajta.
- ❖ Tárolja a terméket tiszta, száraz helyen. Ne tegye ki közvetlen környezeti hatásoknak - napfénynek, esőnek, nedvességnek vagy hirtelen hőmérséklet-változásoknak!

¡IMPORTANTE! CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS: ¡LEA ATENTAMENTE!

PARA GARANTIZAR UN USO SEGURO DE ESTE PRODUCTO, SIGA TODAS LAS ADVERTENCIAS, INSTRUCCIONES Y RECOMENDACIONES DADAS EN ESTE MANUAL DEL USUARIO.

¡ADVERTENCIAS!

- ❖ **¡ATENCIÓN!** ¡NUNCA DEJE AL NIÑO SIN SUPERVISIÓN!
- ❖ **¡ATENCIÓN!** ASEGÚRESE DE QUE TODOS LOS DISPOSITIVOS DE BLOQUEO ESTÉN ACTIVADOS ANTES DE SU USO!
- ❖ **¡ATENCIÓN!** PARA EVITAR LESIONES, ASEGÚRESE DE QUE EL NIÑO ESTÉ A UNA DISTANCIA SEGURA ANTES DE DESPLEGAR O PLEGAR ESTE PRODUCTO.
- ❖ **¡ATENCIÓN!** ¡NO PERMITA QUE EL NIÑO JUEGUE CON ESTE PRODUCTO!
- ❖ **¡ATENCIÓN!** UTILICE EL CINTURÓN DE SEGURIDAD TAN PRONTO COMO EL NIÑO PUEDA SENTARSE SIN AYUDA.
- ❖ **¡ATENCIÓN!** EL ASIENTO NO ES ADECUADO PARA NIÑOS MENORES DE 6 MESES.
- ❖ **¡ATENCIÓN!** UTILICE SIEMPRE EL SISTEMA DE RETENCIÓN.
- ❖ **¡ATENCIÓN!** ESTE PRODUCTO NO ES ADECUADO PARA CORRER NI PATINAR.
- ❖ **¡MANTÉNGASE ALEJADO DEL FUEGO!**
- ❖ UTILICE EL COCHECITO SOLO PARA UN NIÑO CON UN PESO MÁXIMO DE 15 KG.
- ❖ EL MONTAJE DEL PRODUCTO DEBE SER REALIZADO ÚNICAMENTE POR UN ADULTO.
- ❖ ACTIVE SIEMPRE EL MECANISMO DE FRENO AL COLOCAR O SACAR AL NIÑO DEL COCHECITO.
- ❖ Antes de usar el producto, asegúrese de que los cinturones de seguridad estén correctamente colocados y ajustados.
- ❖ El peso máximo del cesto de almacenamiento no debe superar los 2 kg.
- ❖ El peso máximo de la bolsa de almacenamiento (si se utiliza) no debe superar los 1 kg.
- ❖ ¡No sobrecargue el cochecito! Cualquier peso colocado o fijado en el manillar, respaldo, capota o lados del cochecito podría afectar su estabilidad.
- ❖ El cochecito está diseñado para transportar a un solo niño. ¡No coloque dos o más niños en el cochecito!
- ❖ Utilice únicamente piezas de repuesto proporcionadas o recomendadas por el fabricante/distribuidor. El fabricante no asume responsabilidad por la seguridad si se utilizan piezas distintas de las originales o no aprobadas.
- ❖ ¡No realice modificaciones ni cambios en la estructura del producto! En caso de necesidad, póngase en contacto con el vendedor o con un servicio técnico autorizado para obtener asesoramiento o reparaciones.
- ❖ No utilice el producto si faltan piezas o si están dañadas.
- ❖ No permita la presencia de niños menores de 3 años durante el montaje para evitar el riesgo de acceso a piezas pequeñas.
- ❖ No añada cuerdas o cordones adicionales para evitar riesgos de estrangulamiento.
- ❖ No utilice el cochecito en escaleras o escaleras mecánicas y tenga especial cuidado al subir o bajar aceras o escalones.
- ❖ Mantenga el embalaje de plástico fuera del alcance de los niños para evitar el riesgo de asfixia.

MONTAJE Y FUNCIONES

El carrito es apto para niños de 6 a 36 meses y con un peso de hasta 15 kg.

No se necesitan herramientas para montar el carrito.

1. PARTES PRINCIPALES

- 1 – Capota
- 2 – Manillares
- 3 – Mecanismo de estacionamiento
- 4 – Juego de ruedas traseras
- 5 – Rueda delantera (2 uds.)
- 6 – Reposapiés
- 7 – Sistema de seguridad (arnés de seguridad de 5 puntos)

2. DESPLEGADO DEL CARRITO

Despliegue el carrito como se muestra en la figura. Presione con el pie el mecanismo de bloqueo C hasta que escuche un sonido de “clic”.

3. RUEDAS DELANTERAS Y TRASERAS

3.1 Ruedas delanteras: Monte cada rueda presionándola en el marco hasta escuchar un sonido de “clic”. Asegúrese de que las ruedas estén bien fijadas intentando retirarlas del marco.

3.2 Ruedas traseras: Monte las ruedas traseras presionándolas en las aberturas del marco hasta escuchar un sonido de “clic”.

Para desmontarlas, presione el botón H a ambos lados y retire las ruedas del eje trasero.

4. MOVIMIENTO RECTO Y GIRATORIO DE LAS RUEDAS DELANTERAS

Para el movimiento giratorio (360°), deslice las pestañas (B) hacia abajo. Para el movimiento recto, deslice las pestañas (B) hacia arriba.

¡IMPORTANTE! Al usar el carrito en superficies irregulares, asegúrese de que las ruedas delanteras estén en posición recta para evitar deslizamientos peligrosos.

5. DISPOSITIVO DE ESTACIONAMIENTO

¡IMPORTANTE! Active el dispositivo de estacionamiento siempre que el carrito esté parado para evitar deslizamientos.

6. CAPOTA

Los mecanismos para plegar la capota están en su interior. Presione hacia arriba los dos mecanismos (A) y pliegue la capota.

Tire de la capota y presione los mecanismos (A) hacia abajo para fijarla en la posición desplegada. Sujete la capota al marco del carrito con las correas de velcro.

7. SISTEMA DE RETENCIÓN

7-1. Cierre los cinturones en la hebilla central (D) hasta que escuche un “clic” .

7-2. Para desabrochar, presione el botón (D)  en la hebilla central y suelte los cinturones. Ajuste la longitud de los cinturones desde las hebillas (C) moviéndolas hacia arriba o hacia abajo.

Nota: Los cinturones deben ajustarse bien al niño y no deben estar torcidos.

¡IMPORTANTE! Compruebe periódicamente que los cinturones estén bien fijados a la estructura del carrito y que la hebilla cierre de forma segura. Los cinturones no deben estar desgastados ni rotos, y las piezas de plástico deben estar intactas y garantizar una sujeción firme.

8. AJUSTE DEL RESPALDO DEL ASIENTO

El respaldo puede ajustarse en dos posiciones.

Desabroche la correa en la parte trasera del respaldo para la posición más baja. Abroche la correa para la posición más alta del respaldo.

¡IMPORTANTE! Cada ajuste va acompañado de un sonido de “clic”.

9. PLEGADO DEL CARRITO

¡IMPORTANTE! Antes de plegar el carrito, active siempre el freno y pliegue la capota hacia atrás. Levante el mecanismo de bloqueo (1) y presione el segundo mecanismo de bloqueo (2). Empuje las asas hacia adelante (3) hasta plegar completamente el carrito.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO Y CUIDADO

- ❖ Los frenos, ruedas y neumáticos se desgastan más rápido que otras partes. Sustitúyalos si es necesario.
- ❖ Lubrique regularmente los mecanismos de movimiento con aceite o spray de silicona.
- ❖ Limpie y engrase regularmente las partes metálicas y plásticas sucias.
- ❖ Limpie el tapizado, las piezas plásticas o metálicas del producto con un paño de algodón suave o una esponja humedecida con agua o un detergente suave.
- ❖ No limpie con productos agresivos que contengan partículas abrasivas, amoníaco, lejía o alcohol.
- ❖ Seque siempre el producto y déjelo secar completamente antes de guardarlo. Si se almacena húmedo, puede aparecer moho.
- ❖ Guarde el producto en un lugar limpio y seco. No lo exponga a factores ambientales como sol, lluvia, humedad o cambios bruscos de temperatura!

IMPORTANTE! CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO: LEGGERE ATTENTAMENTE!

PER GARANTIRE UN USO SICURO DI QUESTO PRODOTTO, SEGUIRE TUTTE LE AVVERTENZE, LE ISTRUZIONI E LE RACCOMANDAZIONI FORNITE IN QUESTO MANUALE UTENTE!

AVVERTENZE!

- ❖ **ATTENZIONE!** NON LASCIATE MAI IL BAMBINO SENZA SORVEGLIANZA!
- ❖ **ATTENZIONE!** ASSICURATEVI CHE TUTTI I DISPOSITIVI DI BLOCCO SIANO ATTIVATI PRIMA DELL'USO!
- ❖ **ATTENZIONE!** PER EVITARE LESIONI, ASSICURATEVI CHE IL BAMBINO SIA A UNA DISTANZA SICURA PRIMA DI APRIRE O CHIUDERE QUESTO PRODOTTO!
- ❖ **ATTENZIONE!** NON LASCIATE CHE IL BAMBINO GIOCHI CON QUESTO PRODOTTO!
- ❖ **ATTENZIONE!** UTILIZZATE LA CINTURA DI SICUREZZA NON APPENA IL BAMBINO INIZIA A SEDERSI SENZA AIUTO!
- ❖ **ATTENZIONE!** IL SEDILE NON È ADATTO A BAMBINI DI ETÀ INFERIORE AI 6 MESI!
- ❖ **ATTENZIONE!** UTILIZZATE SEMPRE IL SISTEMA DI RITENUTA!
- ❖ **ATTENZIONE!** QUESTO PRODOTTO NON È ADATTO PER CORRERE O ANDARE SUI PATTINI!
- ❖ TENERE LONTANO DAL FUOCO!
- ❖ UTILIZZATE IL PASSEGGINO SOLO PER UN BAMBINO CON UN PESO MASSIMO DI 15 KG.
- ❖ IL MONTAGGIO DEL PRODOTTO DEVE ESSERE EFFETTUATO SOLO DA UN ADULTO!
- ❖ AZIONATE SEMPRE IL FRENO QUANDO METTETE O TOGLIETE IL BAMBINO DAL PASSEGGINO!
- ❖ Prima dell'uso, assicuratevi che le cinture di sicurezza siano correttamente posizionate e regolate.
- ❖ Il peso massimo nel cestello portaoggetti non deve superare 2 kg!
- ❖ Il peso massimo della borsa portaoggetti (se utilizzata) non deve superare 1 kg!
- ❖ Non sovraccaricate il passeggino! Qualsiasi peso posizionato o fissato sul maniglione, sullo schienale, sulla cappottina o sui lati del passeggino potrebbe comprometterne la stabilità.
- ❖ Il passeggino è progettato per trasportare un solo bambino. Non collocate due o più bambini nel passeggino!
- ❖ Utilizzate solo parti di ricambio fornite o raccomandate dal produttore/distributore. Il produttore non si assume alcuna responsabilità in caso di utilizzo di pezzi non originali o non approvati.
- ❖ Non apportate modifiche alla struttura del prodotto! In caso di necessità, contattate il rivenditore o un centro assistenza autorizzato per consulenza o riparazioni.
- ❖ Non utilizzate il prodotto se mancano parti o se sono danneggiate!
- ❖ Tenete i bambini di età inferiore ai 3 anni lontani durante il montaggio per evitare l'accesso a parti piccole o smontate.
- ❖ Non aggiungete corde o lacci per evitare il rischio di soffocamento!
- ❖ Non utilizzate il passeggino su scale o scale mobili e prestate particolare attenzione quando salite o scendete da marciapiedi o gradini.
- ❖ Tenete l'imballaggio di plastica lontano dai bambini per evitare il rischio di soffocamento!

MONTAGGIO E FUNZIONI

Il passeggino è adatto per bambini da 6 a 36 mesi con un peso fino a 15 kg.

Per assemblare il passeggino non sono necessari attrezzi.

1. PARTI PRINCIPALI

- 1 – Cappottina
- 2 – Maniglie
- 3 – Meccanismo di parcheggio
- 4 – Set di ruote posteriori
- 5 – Ruota anteriore (2 pz.)
- 6 – Poggiatesta
- 7 – Sistema di sicurezza (cintura di sicurezza a 5 punti)

2. APERTURA DEL PASSEGGINO

Aprire il passeggino come mostrato nella figura. Premete con il piede il meccanismo di bloccaggio C fino a sentire un suono di "click".

3. RUOTE ANTERIORI E POSTERIORI

3.1 Ruote anteriori: Montate ciascuna ruota premendola sul telaio fino a sentire un suono di "click". Assicuratevi che le ruote siano fissate saldamente provando a rimuoverle dal telaio.

3.2 Ruote posteriori: Montate le ruote posteriori premendole nelle aperture del telaio fino a sentire un suono di "click".

Per smontarle, premete il pulsante H su entrambi i lati e rimuovetele dall'asse posteriore.

4. MOVIMENTO RETTILINEO E GIREVOLE DELLE RUOTE ANTERIORI

Per il movimento girevole (360°), spostate i cursori (B) verso il basso. Per il movimento rettilineo, spostate i cursori (B) verso l'alto.

IMPORTANTE! Quando si utilizza il passeggino su superfici irregolari, impostate le ruote anteriori in posizione rettilinea per evitare rischi di scivolamento!

5. DISPOSITIVO DI PARCHEGGIO

IMPORTANTE! Attivate sempre il dispositivo di parcheggio quando il passeggino è fermo per evitare scivolamenti accidentali!

6. CAPOTTINA

I meccanismi per piegare la capottina si trovano all'interno. Premete verso l'alto i due meccanismi (A) e piegate la capottina.

Estraete la capottina e premete i meccanismi (A) verso il basso per fissarla in posizione aperta. Fissate la capottina al telaio del passeggino con le cinghie in velcro.

7. SISTEMA DI RITENUTA

7-1. Allacciate le cinture nella fibbia centrale (D) fino a sentire un suono di "click" .

7-2. Per slacciare, premere il pulsante (D)  sulla fibbia centrale e separate le cinture. Regolate la lunghezza delle cinture tramite le fibbie (C) spostandole verso l'alto o il basso.

Nota: Le cinture devono adattarsi bene al bambino e non devono essere attorcigliate.

IMPORTANTE! Verificate periodicamente che le cinture siano saldamente fissate alla struttura del passeggino e che la fibbia chiuda correttamente. Le cinture non devono essere usurate o danneggiate e le parti in plastica devono essere intatte per garantire una chiusura sicura.

8. REGOLAZIONE DELLO SCHIENALE DEL SEDILE

Lo schienale può essere regolato in due posizioni.

Sganciare la cinghia sul retro dello schienale per la posizione più bassa. Allacciare la cinghia per la posizione più alta dello schienale.

IMPORTANTE! Ogni operazione è accompagnata da un suono di "click".

9. CHIUSURA DEL PASSEGGINO

IMPORTANTE! Prima di chiudere il passeggino, attivate sempre il freno e spostate la capottina all'indietro verso lo schienale. Sollevate il meccanismo di blocco (1) e premete il secondo meccanismo di blocco (2). Spingete le maniglie in avanti (3) fino a chiudere completamente il passeggino.

ISTRUZIONI PER LA MANUTENZIONE E LA CURA

- ❖ I freni, le ruote e i pneumatici si usurano più rapidamente rispetto ad altre parti. Sostituiteli se necessario.
- ❖ Lubrificare regolarmente i meccanismi di movimento con olio o spray al silicone.
- ❖ Pulire regolarmente e lubrificare con olio le parti metalliche e plastiche sporche.
- ❖ Pulire i rivestimenti, le parti in plastica o metallo del prodotto con un panno morbido di cotone o una spugna inumidita con acqua o un detergente neutro.
- ❖ Non pulire con agenti aggressivi contenenti particelle abrasive, ammoniaca, candeggina o alcol.
- ❖ Asciugare sempre il prodotto e lasciarlo asciugare completamente prima di riporlo. Se conservato umido, potrebbe formarsi della muffa.
- ❖ Conservare il prodotto in un luogo pulito e asciutto. Non esporlo a fattori ambientali come sole, pioggia, umidità o sbalzi improvvisi di temperatura!

WICHTIG! FÜR SPÄTERE NUTZUNG AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!

UM EINE SICHERE VERWENDUNG DIESES PRODUKTS ZU
GEWÄHRLEISTEN, BEFOLGEN SIE ALLE WARNUNGEN, ANWEISUNGEN
UND EMPFEHLUNGEN IN DIESER BEDIENUNGSANLEITUNG!

WARNUNGEN!

- ❖ **ACHTUNG!** LASSEN SIE DAS KIND NIEMALS UNBEAUF SICHTIGT!
- ❖ **ACHTUNG!** STELLEN SIE SICHER, DASS ALLE VERRIEGELUNGSVORRICHTUNGEN VOR DER VERWENDUNG AKTIVIERT SIND!
- ❖ **ACHTUNG!** UM VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN, STELLEN SIE SICHER, DASS SICH DAS KIND IN EINER SICHEREN ENTFERNUNG BEFINDET, BEVOR SIE DAS PRODUKT AUF- ODER ZUKLAPPEN!
- ❖ **ACHTUNG!** LASSEN SIE DAS KIND NICHT MIT DIESEM PRODUKT SPIELEN!
- ❖ **ACHTUNG!** VERWENDEN SIE DEN SICHERHEITSGURT, SOBALD DAS KIND SELBSTSTÄNDIG SITZEN KANN!
- ❖ **ACHTUNG!** DER SITZ IST NICHT FÜR KINDER UNTER 6 MONATEN GEEIGNET!
- ❖ **ACHTUNG!** VERWENDEN SIE IMMER DAS RÜCKHALTESYSTEM!
- ❖ **ACHTUNG!** DIESES PRODUKT IST NICHT FÜR DAS LAUFEN ODER SKATEN GEEIGNET!
- ❖ VON FEUER FERNHALTEN!
- ❖ VERWENDEN SIE DEN KINDERWAGEN NUR FÜR EIN KIND MIT EINEM MAXIMALGEWICHT VON 15 KG.
- ❖ DAS ZUSAMMENBAUEN DES PRODUKTS DARF NUR VON EINEM ERWACHSENEN DURCHGEFÜHRT WERDEN!
- ❖ BETÄTIGEN SIE IMMER DIE BREMSVORRICHTUNG, WENN SIE DAS KIND IN DEN KINDERWAGEN SETZEN ODER HERAUSNEHMEN!
- ❖ Vor der Nutzung stellen Sie sicher, dass die Sicherheitsgurte korrekt angelegt und eingestellt sind.
- ❖ Die maximale Belastung des Aufbewahrungskorbs darf 2 kg nicht überschreiten!
- ❖ Das maximale Gewicht einer zusätzlichen Tasche (falls verwendet) darf 1 kg nicht überschreiten!
- ❖ Überladen Sie den Kinderwagen nicht! Jegliches Gewicht, das an der Schiebestange, der Rückenlehne, dem Verdeck oder den Seiten des Kinderwagens angebracht wird, kann dessen Stabilität beeinträchtigen.
- ❖ Der Kinderwagen ist nur für ein Kind ausgelegt. Setzen Sie nicht zwei oder mehr Kinder in den Kinderwagen!
- ❖ Verwenden Sie nur Ersatzteile, die vom Hersteller/Vertrieb geliefert oder empfohlen wurden. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für die Sicherheit, wenn andere als die Originalteile oder zugelassene Teile verwendet werden.
- ❖ Verändern oder modifizieren Sie die Struktur des Produkts nicht! Wenden Sie sich im Bedarfsfall an den Händler oder einen autorisierten Kundendienst für Beratung oder Reparaturen.
- ❖ Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind!
- ❖ Lassen Sie keine Kinder unter 3 Jahren in der Nähe, bevor der Kinderwagen vollständig zusammengebaut ist, um Risiken durch Kleinteile zu vermeiden.
- ❖ Bringen Sie keine zusätzlichen Schnüre oder Bänder an, um Erstickungsgefahren zu vermeiden!
- ❖ Benutzen Sie den Kinderwagen nicht auf Treppen oder Rolltreppen und seien Sie besonders vorsichtig beim Hinauf- oder Hinabsteigen von Bordsteinen oder Stufen.
- ❖ Halten Sie die Kunststoffverpackung von Kindern fern, um Erstickungsgefahren zu vermeiden!

MONTAGE UND FUNKTIONEN

Der Kinderwagen ist für Kinder im Alter von 6 bis 36 Monaten und mit einem Gewicht von bis zu 15 kg geeignet.

Für den Zusammenbau des Kinderwagens sind keine Werkzeuge erforderlich.

1. HAUPTTEILE

- 1 – Verdeck
- 2 – Griffe
- 3 – Feststellmechanismus
- 4 – Set der Hinterräder
- 5 – Vorderrad (2 Stk.)
- 6 – Fußstütze
- 7 – Sicherheitsgurt (5-Punkt-Gurtsystem)

2. AUFKLAPPEN DES KINDERWAGENS

Klappen Sie den Kinderwagen wie in der Abbildung gezeigt auf. Treten Sie mit dem Fuß auf den Verriegelungsmechanismus C, bis ein "Klick"-Geräusch zu hören ist.

3. VORDERE UND HINTERE RÄDER

3.1 Vordere Räder: Drücken Sie jedes Rad fest in den Rahmen, bis Sie ein "Klick"-Geräusch hören. Stellen Sie sicher, dass die Räder fest montiert sind, indem Sie versuchen, sie vom Rahmen zu lösen.

3.2 Hintere Räder: Drücken Sie die Räder fest in die Öffnungen am Rahmen, bis ein "Klick" zu hören ist.

Um die Räder zu entfernen, drücken Sie die Taste H auf beiden Seiten und ziehen Sie sie von der Hinterachse ab.

4. GERADEAUS- UND SCHWENKBEWEGUNG DER VORDEREN RÄDER

Für die Schwenkbewegung (360°) schieben Sie die Schieber (B) nach unten. Für die Geradeausbewegung der Vorderräder schieben Sie die Schieber (B) nach oben.

WICHTIG! Bei unebenem Untergrund stellen Sie die Vorderräder auf Geradeausbewegung ein, um ein Rutschen zu vermeiden!

5. PARKBREMSE

WICHTIG! Aktivieren Sie die Parkbremse immer, wenn der Kinderwagen steht, um ein Wegrutschen zu verhindern!

6. SONNENVERDECK

Die Mechanismen zum Zusammenklappen des Sonnenverdeckes befinden sich auf der Innenseite. Drücken Sie die beiden Mechanismen (A) nach oben und klappen Sie das Verdeck zusammen.

Ziehen Sie das Verdeck heraus und drücken Sie die Mechanismen (A) nach unten, um es in der ausgeklappten Position zu fixieren. Befestigen Sie das Verdeck mit den Klettverschlüssen am Rahmen des Kinderwagens.

7. RÜCKHALTESYSTEM

7-1. Schnallen Sie die Gurte in der mittleren Schnalle (D) fest, bis Sie ein "Klick" hören .

7-2. Zum Lösen drücken Sie die Taste (D)  an der Schnalle und lösen Sie die Gurte. Passen Sie die Länge der Gurte mithilfe der Schnallen (C) an, indem Sie sie nach oben oder unten schieben.

Hinweis: Die Gurte müssen eng am Kind anliegen und dürfen nicht verdreht sein.

WICHTIG! Überprüfen Sie regelmäßig, ob die Gurte sicher an der Kinderwagenstruktur befestigt und korrekt geschlossen sind! Die Gurte dürfen nicht abgenutzt oder beschädigt sein, und die Kunststoffschnallen und -verschlüsse müssen intakt sein, um eine sichere Verbindung zu gewährleisten.

8. EINSTELLEN DER RÜCKENLEHNE

Die Rückenlehne kann in zwei Positionen eingestellt werden.

Lösen Sie den Gurt auf der Rückseite der Rückenlehne für die niedrigere Position. Schließen Sie den Gurt für die höhere Position der Rückenlehne.

WICHTIG! Jeder Vorgang wird von einem "Klick"-Geräusch begleitet.

9. ZUSAMMENKLAPPEN DES KINDERWAGENS

WICHTIG! Vor dem Zusammenklappen des Kinderwagens stellen Sie sicher, dass die

Parkbremse aktiviert ist und das Sonnenverdeck nach hinten zur Rückenlehne geklappt ist.

Heben Sie den Verriegelungsmechanismus (1) an und drücken Sie den zweiten Verriegelungsmechanismus (2).

Schieben Sie die Griffe nach vorne (3), bis der Kinderwagen vollständig zusammengeklappt ist.

WARTUNGS- UND PFLEGEANLEITUNG

- ❖ Bremsen, Räder und Reifen verschleßen schneller als andere Teile. Ersetzen Sie sie bei Bedarf.
- ❖ Schmieren Sie regelmäßig die beweglichen Mechanismen mit Silikonöl oder Spray.
- ❖ Reinigen und ölen Sie regelmäßig verschmutzte Metall- und Kunststoffteile.
- ❖ Reinigen Sie die Polsterung sowie verschmutzte Kunststoff- oder Metallteile mit einem weichen Baumwolltuch oder Schwamm, der mit Wasser oder einem milden Reinigungsmittel angefeuchtet ist.
- ❖ Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, die Scheuerpartikel, Ammoniak, Bleichmittel oder Alkohol enthalten.
- ❖ Trocknen Sie das Produkt immer gründlich und lassen Sie es vollständig trocknen, bevor Sie es aufbewahren. Bei feuchter Lagerung kann Schimmel entstehen.
- ❖ Lagern Sie das Produkt an einem sauberen und trockenen Ort. Setzen Sie es keinen Umwelteinflüssen wie Sonne, Regen, Feuchtigkeit oder plötzlichen Temperaturschwankungen aus!

IMPORTANT ! À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE: LIRE ATTENTIVEMENT !

**POUR ASSURER UNE UTILISATION SÛRE DE CE PRODUIT,
SUIVEZ TOUS LES AVERTISSEMENTS, INSTRUCTIONS ET
RECOMMANDATIONS DONNÉS DANS CE MANUEL D'UTILISATION !**

AVERTISSEMENTS !

- ❖ **ATTENTION !** NE LAISSEZ JAMAIS L'ENFANT SANS SURVEILLANCE !
- ❖ **ATTENTION !** ASSUREZ-VOUS QUE TOUS LES DISPOSITIFS DE VERROUILLAGE SONT ACTIVÉS AVANT UTILISATION !
- ❖ **ATTENTION !** AFIN D'ÉVITER TOUTE BLESSURE, ASSUREZ-VOUS QUE L'ENFANT SE TROUVE À UNE DISTANCE SÉCURISÉE AVANT DE DÉPLIER OU DE PLIER CE PRODUIT !
- ❖ **ATTENTION !** NE LAISSEZ PAS L'ENFANT JOUER AVEC CE PRODUIT !
- ❖ **ATTENTION !** UTILISEZ LA CEINTURE DE SÉCURITÉ DÈS QUE L'ENFANT COMMENCE À S'ASSEOIR SANS AIDE EXTÉRIEURE !
- ❖ **ATTENTION !** LE SIÈGE N'EST PAS ADAPTÉ AUX ENFANTS DE MOINS DE 6 MOIS !
- ❖ **ATTENTION !** UTILISEZ TOUJOURS LE SYSTÈME DE RETENUE !
- ❖ **ATTENTION !** CE PRODUIT N'EST PAS ADAPTÉ POUR COURIR OU PATINER !
- ❖ **TENIR À L'ÉCART DU FEU !**
- ❖ **UTILISEZ LA POUSSETTE POUR UN ENFANT PESANT AU MAXIMUM 15 KG.**
- ❖ **L'ASSEMBLAGE DU PRODUIT DOIT ÊTRE EFFECTUÉ UNIQUEMENT PAR UN ADULTE !**
- ❖ **ACTIVEZ TOUJOURS LE MÉCANISME DE FREINAGE LORSQUE VOUS PLACEZ OU RETIREZ L'ENFANT DE LA POUSSETTE !**
- ❖ Avant utilisation, assurez-vous que les ceintures de sécurité sont correctement fixées et ajustées.
- ❖ Le poids maximal dans le panier de rangement ne doit pas dépasser 2 kg !
- ❖ Le poids maximal du sac de rangement (s'il est utilisé) ne doit pas dépasser 1 kg !
- ❖ Ne surchargez pas la poussette ! Tout poids placé ou attaché à la poignée, au dossier, au toit, ou sur les côtés de la poussette pourrait affecter sa stabilité.
- ❖ La poussette est conçue pour transporter un seul enfant. Ne placez pas deux enfants ou plus dans la poussette !
- ❖ Utilisez uniquement les pièces de rechange fournies ou recommandées par le fabricant/distributeur. Le fabricant décline toute responsabilité concernant la sécurité si des pièces autres que celles d'origine ou approuvées sont utilisées.
- ❖ N'apportez pas de modifications ou de changements à la structure du produit ! En cas de besoin, contactez le revendeur ou un service après-vente agréé pour des conseils ou réparations.
- ❖ N'utilisez pas le produit si des pièces sont manquantes ou endommagées !
- ❖ Ne permettez pas aux enfants de moins de 3 ans d'être présents lors de l'assemblage pour éviter tout risque lié aux petites pièces démontées.
- ❖ N'ajoutez pas de cordons ou de liens supplémentaires pour éviter les risques d'étranglement.
- ❖ N'utilisez pas la poussette dans les escaliers ou sur les escalators et soyez particulièrement vigilant lors de la montée ou de la descente des trottoirs ou des marches.
- ❖ Gardez l'emballage en plastique hors de portée des enfants pour éviter tout risque d'étouffement !

ASSEMBLAGE ET FONCTIONS

La poussette convient aux enfants âgés de 6 à 36 mois et pesant jusqu'à 15 kg.

Aucun outil n'est nécessaire pour l'assemblage de la poussette.

1. PIÈCES PRINCIPALES

- 1 – Canopy (capote)
- 2 – Poignées
- 3 – Mécanisme de stationnement
- 4 – Ensemble de roues arrière
- 5 – Roue avant (2 pièces)
- 6 – Repose-pieds
- 7 – Système de sécurité (harnais de sécurité à 5 points)

2. DÉPLIAGE DE LA POUSSETTE

Dépliez la poussette comme indiqué sur l'illustration. Appuyez avec le pied sur le mécanisme de verrouillage C jusqu'à entendre un « clic ».

3. ROUES AVANT ET ARRIÈRE

3.1 Roues avant : Insérez chaque roue dans le cadre en appuyant fermement jusqu'à entendre un « clic ». Assurez-vous que les roues sont correctement fixées en essayant de les retirer du cadre.

3.2 Roues arrière : Insérez les roues dans les ouvertures du cadre en appuyant fermement jusqu'à entendre un « clic ».

Pour démonter les roues, appuyez sur le bouton H des deux côtés et retirez-les de l'axe arrière.

4. MOUVEMENT DROIT ET PIVOTANT DES ROUES AVANT

Pour un mouvement pivotant (360°), abaissez les curseurs (B).

Pour un mouvement en ligne droite, relevez les curseurs (B).

IMPORTANT ! Lors du déplacement de la poussette sur des surfaces irrégulières, placez les roues avant en position de mouvement droit pour éviter tout risque de glissement !

5. DISPOSITIF DE FREINAGE

IMPORTANT ! Activez toujours le frein lorsque la poussette est à l'arrêt afin d'éviter tout déplacement accidentel !

6. CANOPY (AUVENT)

Les mécanismes pour plier l'auvent sont situés à l'intérieur. Appuyez vers le haut sur les deux mécanismes (A) et pliez l'auvent.

Tirez l'auvent vers le bas et abaissez les mécanismes (A) pour le fixer en position dépliée. Attachez l'auvent au cadre de la poussette à l'aide des bandes Velcro.

7. SYSTÈME DE RETENUE

7-1. Bouclez les sangles dans la boucle centrale (D) jusqu'à entendre un « clic » .

7-2. Pour détacher, appuyez sur le bouton (D)  de la boucle et retirez les sangles. Ajustez la longueur des sangles à l'aide des boucles (C) en les déplaçant vers le haut ou vers le bas.

Remarque : Les sangles doivent bien entourer l'enfant sans être torsadées.

IMPORTANT ! Vérifiez régulièrement que les sangles sont solidement fixées à la structure de la poussette et que la boucle est correctement verrouillée ! Les sangles ne doivent pas être usées ou endommagées, et les boucles et attaches en plastique doivent être en bon état pour garantir un maintien sécurisé.

8. RÉGLAGE DU DOSSIER DU SIÈGE

Le dossier peut être réglé en deux positions. Détachez la sangle située au dos du dossier pour la position basse. Attachez la sangle pour la position haute du dossier.

IMPORTANT ! Chaque opération est accompagnée d'un « clic » indiquant la fixation.

9. PLIAGE DE LA POUSSETTE

IMPORTANT ! Avant de plier la poussette, activez toujours le frein et repliez l'auvent vers l'arrière contre le dossier. Soulevez le mécanisme de verrouillage (1) et appuyez sur le deuxième mécanisme de verrouillage (2). Poussez les poignées vers l'avant (3) jusqu'à ce que la poussette soit complètement pliée.

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN ET DE MAINTENANCE

- ❖ Les freins, les roues et les pneus s'usent plus rapidement que les autres pièces. Remplacez-les si nécessaire.
- ❖ Lubrifiez régulièrement les mécanismes mobiles avec de l'huile ou un spray au silicone.
- ❖ Nettoyez régulièrement et huilez les pièces métalliques et plastiques sales.
- ❖ Nettoyez les tissus, les parties en plastique ou métalliques avec un chiffon doux en coton ou une éponge humidifiée avec de l'eau ou un détergent doux.
- ❖ Ne nettoyez pas avec des produits agressifs contenant des particules abrasives, de l'ammoniaque, de l'eau de Javel ou de l'alcool.
- ❖ Séchez toujours le produit et laissez-le sécher complètement avant de le ranger. Une moisissure peut apparaître s'il est stocké humide.
- ❖ Stockez le produit dans un endroit propre et sec. Ne l'exposez pas aux éléments environnementaux tels que le soleil, la pluie, l'humidité ou les changements brusques de température !

VAŽNO! ZADRŽATI ZA BUDUĆU REFERENCU: ČITAJTE PAŽLJIVO!

**KAKO BISTE OSIGURALI SIGURNU UPOTREBU OVOG
PROIZVODA, SLIJEDITE SVA UPOZORENJA, UPUTE I PREPORUKE
NAVEDENE U OVOM KORISNIČKOM PRIRUČNIKU!**

UPOZORENJA!

- ❖ **UPOZORENJE!** NIKADA NE OSTAVLJAJTE DIJETE BEZ NADZORA!
- ❖ **UPOZORENJE!** UVJERITE SE DA SU SVI SIGURNOSNI MEHANIZMI AKTIVIRANI PRIJE UPOTREBE!
- ❖ **UPOZORENJE!** DA BISTE IZBJEGLILI OZLJEDE, UVJERITE SE DA JE DIJETE NA SIGURNOJ UDALJENOSTI PRIJE SKLAPANJA ILI RASKLAPANJA OVOG PROIZVODA!
- ❖ **UPOZORENJE!** NE DOPUSTITE DJETETU DA SE IGRA S OVIM PROIZVODOM!
- ❖ **UPOZORENJE!** KORISTITE SIGURNOSNI POJAS ČIM DIJETE POČNE SAMOSTALNO SJEDITI!
- ❖ **UPOZORENJE!** SJEDALO NIJE PRIKLADNO ZA DJECU MLAĐU OD 6 MJESeci!
- ❖ **UPOZORENJE!** UVIJEK KORISTITE SIGURNOSNI SUSTAV!
- ❖ **UPOZORENJE!** OVAJ PROIZVOD NIJE PRIKLADAN ZA TRČANJE ILI KLIZANJE!
- ❖ DRŽITE DALJE OD VATRE!
- ❖ KOLICA KORISTITE SAMO ZA JEDNO DIJETE TEŽINE DO 15 KG.
- ❖ MONTAŽU PROIZVODA MORA IZVRŠITI ISKLJUČIVO ODRASLA OSOBA!
- ❖ UVIJEK AKTIVIRAJTE KOČNICU PRILIKOM STAVLJANJA ILI IZVLAČENJA DJETETA IZ KOLICA!
- ❖ Prije upotrebe provjerite jesu li sigurnosni pojasevi ispravno postavljeni i podešeni.
- ❖ Maksimalno opterećenje spremnika za prtljagu ne smije prelaziti 2 kg!
- ❖ Maksimalno opterećenje torbe za prtljagu (ako se koristi) ne smije prelaziti 1 kg!
- ❖ Nemojte preopteretiti kolica! Bilo kakvo dodatno opterećenje pričvršćeno na ručku, naslon, krovčić ili bočne strane kolica može utjecati na njihovu stabilnost.
- ❖ Kolica su dizajnirana za prijevoz samo jednog djeteta. Nemojte stavljati dvoje ili više djece u kolica!
- ❖ Koristite isključivo rezervne dijelove koje isporučuje ili preporučuje proizvođač/distributer. Proizvođač ne preuzima odgovornost za sigurnost u slučaju korištenja neoriginalnih ili neodobrenih dijelova.
- ❖ Nemojte mijenjati ili modificirati strukturu proizvoda! U slučaju potrebe obratite se prodavaču ili ovlaštenom servisu za savjet ili popravak.
- ❖ Nemojte koristiti proizvod ako primijetite da nedostaju dijelovi ili su oštećeni!
- ❖ Ne dopustite djeci mlađoj od 3 godine pristup tijekom montaže kako biste izbjegli rizik od sitnih dijelova.
- ❖ Nemojte dodavati užad ili vezice kako biste izbjegli rizik od gušenja!
- ❖ Nemojte koristiti kolica na stepenicama ili pokretnim stepenicama i budite posebno oprezni pri penjanju ili spuštanju s pločnika ili stepenica.
- ❖ Plastičnu ambalažu držite dalje od djece kako biste izbjegli rizik od gušenja!

MONTAŽA I FUNKCIJE

Kolica su prikladna za djecu u dobi od 6 do 36 mjeseci i težine do 15 kg.

Za sastavljanje kolica nije potrebno koristiti alate.

1. GLAVNI DIJELOVI

- 1 – Krović
- 2 – Ručke
- 3 – Parkirni mehanizam
- 4 – Set stražnjih kotača
- 5 – Prednji kotač (2 kom.)
- 6 – Oslonac za noge
- 7 – Sigurnosni sustav (5-točkovni sigurnosni pojas)

2. RASKLAPANJE KOLICA

Rasklopite kolica kako je prikazano na slici. Pritisnite nogom mehanizam za zaključavanje C dok ne čujete zvuk "klik".

3. PREDNJI I STRAŽNJI KOTAČI

3.1 Prednji kotači: Pričvrstite svaki kotač na okvir tako da ga pritisnete dok ne čujete "klik". Provjerite jesu li kotači sigurno postavljeni pokušajem njihovog uklanjanja s okvira.

3.2 Stražnji kotači: Pričvrstite kotače u otvore na okviru tako da ih pritisnete dok ne čujete "klik".

Za uklanjanje kotača, pritisnite gumb H s obje strane i izvucite ih iz stražnje osovine.

4. PRAVOCRATNO I ZAKRETNO KRETANJE PREDNJIH KOTAČA

Za zakretno kretanje (360°) – pomaknite klizače (B) prema dolje. Za pravocrtno kretanje – pomaknite klizače (B) prema gore.

VAŽNO! Prilikom vožnje kolica po neravnim površinama, postavite prednje kotače u položaj za pravocrtno kretanje kako biste izbjegli rizik od proklizavanja!

5. KOČIONI SUSTAV

VAŽNO! Uvijek aktivirajte kočioni sustav kada su kolica zaustavljena kako biste spriječili njihovo pomicanje!

6. NADSTREŠNICA

Mehanizmi za sklapanje nadstrešnice nalaze se s unutarnje strane. Pritisnite oba mehanizma (A) prema gore i sklopite nadstrešnicu.

Izvucite nadstrešnicu i pritisnite mehanizme (A) prema dolje kako biste je pričvrstili u rasklopljen položaj. Osigurajte nadstrešnicu pomoću Velcro traka pričvršćenih na okvir kolica.

7. SUSTAV SIGURNOSNOG POJASA

7-1. Zakopčajte pojaseve u središnju kopču (D) dok ne čujete zvuk "klik" .

7-2. Za otkopčavanje pritisnite gumb (D)  na kopči i otpustite pojaseve. Duljina pojaseva može se prilagoditi pomoću kopči (C) pomicanjem prema gore ili dolje.

Napomena: Pojasevi moraju dobro obuhvatiti dijete i ne smiju biti uvijeni.

VAŽNO! Redovito provjeravajte jesu li pojasevi sigurno pričvršćeni za konstrukciju kolica i jesu li zakopčani ispravno! Pojasevi ne smiju biti pohabani ili poderani, a plastične kopče moraju biti u dobrom stanju i osiguravati sigurnu vezu.

8. PODEŠAVANJE NASLONA SJEDALA

Naslon se može podesiti u dva položaja. Otkopčajte remen na stražnjoj strani naslona za niži položaj. Zakopčajte remen za viši položaj naslona.

VAŽNO! Svaka operacija prati se zvukom "klik" koji potvrđuje fiksaciju.

9. SKLAPANJE KOLICA

VAŽNO! Prije sklapanja kolica uvijek aktivirajte kočioni sustav i pomaknite nadstrešnicu unatrag prema naslonu. Podignite gornji mehanizam za zaključavanje (1) i pritisnite drugi mehanizam za zaključavanje (2). Gurnite ručke prema naprijed (3) dok kolica ne budu potpuno sklopljena.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE I NJEGU

- ❖ Kočnice, kotači i gume troše se brže od ostalih dijelova. Zamijenite ih po potrebi.
- ❖ Redovito podmazujte pokretne mehanizme silikonskim uljem ili sprejom.
- ❖ Redovito čistite i podmazujte uljem prljave metalne i plastične dijelove.
- ❖ Čistite presvlake, plastične i metalne dijelove proizvoda mekom pamučnom krpom ili spužvom navlaženom vodom ili blagim deterdžentom.
- ❖ Ne čistite agresivnim sredstvima koja sadrže abrazivne čestice, amonijak, izbjeljivač ili alkohol.
- ❖ Uvijek osušite proizvod i pustite ga da se potpuno osuši prije pohrane. Ako se pohrani mokar, može se razviti plijesan.
- ❖ Spremite proizvod na čisto i suho mjesto. Nemojte ga izlagati okolišnim uvjetima kao što su sunce, kiša, vlaga ili nagle promjene temperature!

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΤΗΡΉΣΤΕ ΤΟ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΉ ΑΝΑΦΟΡΑ: ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ!

ΓΙΑ ΝΑ ΔΙΑΣΦΑΛΪΣΤΕ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΌΛΕΣ ΤΙΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ, ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΔΊΝΟΝΤΑΙ ΣΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ!

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ!

- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΠΟΤΕ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΧΩΡΙΣ ΕΠΙΒΛΕΨΗ!
- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΟΛΟΙ ΟΙ ΜΗΧΑΝΙΣΜΟΙ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ ΕΙΝΑΙ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΜΕΝΟΙ ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ!
- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥΣ, ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΒΡΙΣΚΕΤΑΙ ΣΕ ΑΣΦΑΛΗ ΑΠΟΣΤΑΣΗ ΠΡΙΝ ΑΝΟΙΞΕΤΕ Ή ΚΛΕΙΣΕΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ!
- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΝΑ ΠΑΙΖΕΙ ΜΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ!
- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΤΗ ΖΩΝΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΑΠΟ ΤΗ ΣΤΙΓΜΗ ΠΟΥ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΚΑΘΙΣΕΙ ΜΟΝΟ ΤΟΥ!
- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΤΟ ΚΑΘΙΣΜΑ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΚΑΤΩ ΤΩΝ 6 ΜΗΝΩΝ!
- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΠΑΝΤΑ ΤΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΠΡΟΣΔΕΣΗΣ!
- ❖ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΓΙΑ ΤΡΕΞΙΜΟ Ή ΠΑΤΙΝΑΖ!
- ❖ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΟ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΗ ΦΩΤΙΑ!
- ❖ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΤΟ ΚΑΡΟΤΣΙ ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙ ΜΕ ΜΕΓΙΣΤΟ ΒΑΡΟΣ 15 KG.
- ❖ Η ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ!
- ❖ ΝΑ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΕΙΤΕ ΠΑΝΤΑ ΤΟ ΦΡΕΝΟ ΟΤΑΝ ΤΟΠΟΘΕΤΕΙΤΕ Ή ΑΦΑΙΡΕΙΤΕ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΑΠΟ ΤΟ ΚΑΡΟΤΣΙ!
- ❖ Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι οι ζώνες ασφαλείας είναι σωστά τοποθετημένες και ρυθμισμένες.
- ❖ Το μέγιστο φορτίο του καλαθιού αποθήκευσης δεν πρέπει να ξεπερνά τα 2 kg!
- ❖ Το μέγιστο φορτίο της τσάντας αποθήκευσης (αν χρησιμοποιείται) δεν πρέπει να ξεπερνά τα 1 kg!
- ❖ Μην υπερφορτώνετε το καρότσι! Οποιοδήποτε βάρος τοποθετηθεί ή στερεωθεί στη λαβή, στην πλάτη, στην κουκούλα ή στις πλευρές του καροτσιού μπορεί να επηρεάσει τη σταθερότητά του.
- ❖ Το καρότσι είναι σχεδιασμένο για τη μεταφορά ενός μόνο παιδιού. Μην τοποθετείτε δύο ή περισσότερα παιδιά στο καρότσι!
- ❖ Χρησιμοποιείτε μόνο ανταλλακτικά που παρέχονται ή συνιστώνται από τον κατασκευαστή/διανομέα. Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για την ασφάλεια εάν χρησιμοποιηθούν ανταλλακτικά που δεν είναι αυθεντικά ή εγκεκριμένα.
- ❖ Μην τροποποιείτε ή αλλάζετε τη δομή του προϊόντος! Σε περίπτωση ανάγκης, επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο συνεργείο για συμβουλές ή επισκευές.
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν αν παρατηρήσετε ότι λείπουν ή είναι κατεστραμμένα μέρη!
- ❖ Μην επιτρέπετε την παρουσία παιδιών κάτω των 3 ετών κατά τη συναρμολόγηση για να αποφύγετε κινδύνους από μικρά ή αποσπώμενα μέρη.
- ❖ Μην προσθέτετε κορδόνια ή σχοινιά για να αποφύγετε τον κίνδυνο ασφυξίας!
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε το καρότσι σε σκάλες ή κυλιόμενες σκάλες και να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν ανεβαίνετε ή κατεβαίνετε πεζοδρόμια ή σκαλοπάτια.
- ❖ Κρατήστε τη συσκευασία από πλαστικό μακριά από παιδιά για να αποφύγετε τον κίνδυνο ασφυξίας!

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

Το καρότσι είναι κατάλληλο για παιδιά ηλικίας 6 έως 36 μηνών και με βάρος έως 15 kg.

Για τη συναρμολόγηση του καροτσιού δεν απαιτούνται εργαλεία.

1. ΚΥΡΙΑ ΜΕΡΗ

- 1 – Κουκούλα
- 2 – Λαβές
- 3 – Σύστημα στάθμευσης
- 4 – Σετ πίσω τροχών
- 5 – Εμπρός τροχός (2 τεμ.)
- 6 – Στήριγμα ποδιών
- 7 – Σύστημα ασφαλείας (ζώνη ασφαλείας 5 σημείων)

2. ΑΝΟΙΓΜΑ ΤΟΥ ΚΑΡΟΤΣΙΟΥ

Ανοίξτε το καρότσι όπως φαίνεται στην εικόνα. Πατήστε με το πόδι τον μηχανισμό κλειδώματος C μέχρι να ακούσετε τον ήχο «κλικ».

3. ΜΠΡΟΣΤΙΝΟΙ ΚΑΙ ΠΙΣΩ ΤΡΟΧΟΙ

3.1 Μπροστινοί τροχοί: Τοποθετήστε τους τροχούς στον σκελετό πιέζοντάς τους μέχρι να ακουστεί ο ήχος «κλικ». Βεβαιωθείτε ότι οι τροχοί είναι ασφαλώς τοποθετημένοι προσπαθώντας να τους αφαιρέσετε από τον σκελετό.

3.2 Πίσω τροχοί: Τοποθετήστε τους τροχούς στις ειδικές υποδοχές του σκελετού πιέζοντάς τους μέχρι να ακουστεί «κλικ».

Για να αφαιρέσετε τους τροχούς, πατήστε το κουμπί H και στις δύο πλευρές και τραβήξτε τους από τον πίσω άξονα.

4. ΕΥΘΥΓΡΑΜΜΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΣΤΡΟΦΙΚΗ ΚΙΝΗΣΗ ΤΩΝ ΜΠΡΟΣΤΙΝΩΝ ΤΡΟΧΩΝ

Για περιστροφική κίνηση (360°) – μετακινήστε τους ρυθμιστές (B) προς τα κάτω. Για ευθύγραμμη κίνηση – μετακινήστε τους ρυθμιστές (B) προς τα πάνω.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Όταν το καρότσι κινείται σε ανώμαλες επιφάνειες, ρυθμίστε τους μπροστινούς τροχούς σε ευθύγραμμη κίνηση για να αποφύγετε τον κίνδυνο ολίσθησης!

5. ΣΥΣΤΗΜΑ ΦΡΕΝΩΝ

ΠΡΟΣΟΧΗ! Πάντα να ενεργοποιείτε το σύστημα φρένων όταν το καρότσι είναι σταματημένο για να αποφύγετε τον κίνδυνο ολίσθησης!

6. ΚΟΥΚΟΥΛΑ

Οι μηχανισμοί για το άνοιγμα και το κλείσιμο της κουκούλας βρίσκονται στο εσωτερικό της. Πιέστε και τους δύο μηχανισμούς (A) προς τα πάνω για να κλείσετε την κουκούλα.

Τραβήξτε την κουκούλα και πιέστε τους μηχανισμούς (A) προς τα κάτω για να τη στερεώσετε στην ανοιχτή θέση. Στερεώστε την κουκούλα στον σκελετό του καροτσιού με τις ταινίες Velcro.

7. ΣΥΣΤΗΜΑ ΣΥΓΚΡΑΤΗΣΗΣ

7-1. Κουμπώστε τις ζώνες στη μεσαία πόρπη (D) μέχρι να ακούσετε τον ήχο «κλικ» .

7-2. Για να ξεκουμπώσετε, πατήστε το κουμπί (D)  στη μεσαία πόρπη και απασφαλίστε τις ζώνες. Ρυθμίστε το μήκος των ζωνών από τις πόρπες (C) μετακινώντας τις προς τα πάνω ή κάτω.

Σημείωση: Οι ζώνες πρέπει να εφαρμόζουν καλά στο παιδί και να μην είναι στριμμένες.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Ελέγχετε τακτικά ότι οι ζώνες είναι σταθερά προσαρμοσμένες στη δομή του καροτσιού και είναι σωστά κουμπωμένες! Οι ζώνες δεν πρέπει να είναι φθαρμένες ή σκισμένες, ενώ οι πλαστικές πόρπες και τα κουμπώματα πρέπει να είναι άθικτα και να παρέχουν ασφαλή σύνδεση.

8. ΡΥΘΜΙΣΗ ΠΛΑΤΗΣ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ

Η πλάτη μπορεί να ρυθμιστεί σε δύο θέσεις. Ξεκουμπώστε τον ιμάντα στο πίσω μέρος της πλάτης για τη χαμηλή θέση. Κουμπώστε τον ιμάντα για την υψηλή θέση της πλάτης.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Κάθε λειτουργία συνοδεύεται από τον ήχο «κλικ» για να επιβεβαιωθεί η στερέωση.

9. ΚΛΕΙΣΙΜΟ ΤΟΥ ΚΑΡΟΤΣΙΟΥ

ΠΡΟΣΟΧΗ! Πριν κλείσετε το καρότσι, βεβαιωθείτε ότι έχετε ενεργοποιήσει το φρένο και έχετε τραβήξει την κουκούλα προς τα πίσω. Σηκώστε τον επάνω μηχανισμό κλειδώματος (1) και πατήστε τον δεύτερο μηχανισμό (2). Σπρώξτε τις χειρολαβές προς τα εμπρός (3) μέχρι το καρότσι να κλείσει εντελώς.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑΣ

- ❖ Τα φρένα, οι τροχοί και τα ελαστικά φθείρονται πιο γρήγορα από τα υπόλοιπα μέρη. Αντικαταστήστε τα όταν είναι απαραίτητο.
- ❖ Λιπαίνετε τακτικά τους κινούμενους μηχανισμούς με σιλικονούχο λάδι ή σπρέι.
- ❖ Καθαρίζετε και λιπαίνετε τακτικά τα λερωμένα μεταλλικά και πλαστικά μέρη.
- ❖ Καθαρίστε το ύφασμα και τα πλαστικά ή μεταλλικά μέρη του προϊόντος με ένα μαλακό βαμβακερό πανί ή σφουγγάρι βρεγμένο με νερό ή ήπιο απορρυπαντικό.
- ❖ Μην καθαρίζετε με επιθετικά προϊόντα που περιέχουν λειαντικά σωματίδια, αμμωνία, χλωρίνη ή αλκοόλ.
- ❖ Πάντα να στεγνώνετε καλά το προϊόν και να το αφήνετε να στεγνώσει πλήρως πριν το αποθηκεύσετε. Η μούχλα μπορεί να αναπτυχθεί αν το προϊόν αποθηκευτεί υγρό.
- ❖ Αποθηκεύστε το προϊόν σε καθαρό και στεγνό μέρος. Μην το εκθέτετε σε περιβαλλοντικούς παράγοντες όπως ήλιος, βροχή, υγρασία ή απότομες αλλαγές θερμοκρασίας!

IMPORTANT! PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE!

PENTRU A ASIGURA UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ A ACESTUI
PRODUS, URMAȚI TOATE AVERTISEMENTELE, INSTRUCȚIUNILE
ȘI RECOMANDĂRILE DATE ÎN ACEST MANUAL DE UTILIZARE!

AVERTISEMENTE!

- ❖ **ATENȚIE!** NU LĂSAȚI NICIODATĂ COPILUL FĂRĂ SUPRAVEGHERE!
- ❖ **ATENȚIE!** ASIGURAȚI-VĂ CĂ TOATE MECANISMELE DE BLOCARE SUNT ACTIVATE ÎNAINTE DE UTILIZARE!
- ❖ **ATENȚIE!** PENTRU A EVITA ACCIDENTĂRILE, ASIGURAȚI-VĂ CĂ COPILUL SE AFLĂ LA O DISTANȚĂ SIGURĂ ÎNAINTE DE A DESCHIDE SAU ÎNCHIDE ACEST PRODUS!
- ❖ **ATENȚIE!** NU LĂSAȚI COPILUL SĂ SE JOACE CU ACEST PRODUS!
- ❖ **ATENȚIE!** UTILIZAȚI CENTURA DE SIGURANȚĂ IMEDIAT CE COPILUL POATE STA ÎN FUND FĂRĂ AJUTOR!
- ❖ **ATENȚIE!** SCAUNUL NU ESTE POTRIVIT PENTRU COPII MAI MICI DE 6 LUNI!
- ❖ **ATENȚIE!** FOLOSIȚI ÎNTOTDEAUNA SISTEMUL DE SIGURANȚĂ!
- ❖ **ATENȚIE!** ACEST PRODUS NU ESTE POTRIVIT PENTRU ALERGARE SAU PATINAJ!
- ❖ ȚINEȚI DEPARTE DE FOC!
- ❖ FOLOSIȚI CĂRUCIORUL DOAR PENTRU UN COPIL CU GREUTATEA MAXIMĂ DE 15 KG.
- ❖ ASAMBLAREA PRODUSULUI TREBUIE EFECTUATĂ NUMAI DE UN ADULT!
- ❖ ACTIVAȚI ÎNTOTDEAUNA MECANISMUL DE FRÂNARE ATUNCI CÂND PUNEȚI SAU SCOATEȚI COPILUL DIN CĂRUCIOR!
- ❖ Înainte de utilizare, asigurați-vă că centurile de siguranță sunt montate și ajustate corect.
- ❖ Greutatea maximă în coșul de depozitare nu trebuie să depășească 2 kg!
- ❖ Greutatea maximă a unei genți de depozitare (dacă este utilizată) nu trebuie să depășească 1 kg!
- ❖ Nu supraîncărcați căruciorul! Orice greutate plasată sau atașată pe mâner, spătar, copertină sau lateralele căruciorului poate afecta stabilitatea acestuia.
- ❖ Căruciorul este destinat transportului unui singur copil. Nu așezați doi sau mai mulți copii în cărucior!
- ❖ Utilizați doar piese de schimb furnizate sau recomandate de producător/distribuitor. Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru siguranță dacă sunt utilizate piese neoriginale sau neaprobate.
- ❖ Nu modificați structura produsului! În caz de nevoie, contactați vânzătorul sau un service autorizat pentru consultanță sau reparații.
- ❖ Nu utilizați produsul dacă lipsesc piese sau acestea sunt deteriorate!
- ❖ Nu permiteți copiilor sub 3 ani să fie prezenți în timpul asamblării pentru a evita accesul la piese mici sau detașabile.
- ❖ Nu adăugați șnururi sau corderoane pentru a evita riscul de sufocare!
- ❖ Nu utilizați căruciorul pe scări sau scări rulante și fiți foarte atenți la urcarea sau coborârea de pe borduri sau trepte.
- ❖ Țineți ambalajul de plastic departe de copii pentru a evita riscul de sufocare!

ASAMBLARE ȘI FUNCȚII

Căruciorul este potrivit pentru copii cu vârsta între 6 și 36 luni și greutatea de până la 15 kg.

Nu sunt necesare unelte pentru asamblarea căruciorului.

1. PĂRȚILE PRINCIPALE

- 1 – Copertină
- 2 – Mânere
- 3 – Mecanism de parcare
- 4 – Set roți din spate
- 5 – Roată din față (2 buc.)
- 6 – Suport pentru picioare
- 7 – Sistem de siguranță (centură de siguranță în 5 puncte)

2. DESFĂȘURAREA CĂRUCIORULUI

Desfaceți căruciorul așa cum este arătat în figură. Apăsăți cu piciorul mecanismul de blocare C până când auziți sunetul „clic”.

3. ROȚILE DIN FAȚĂ ȘI DIN SPATE

3.1 Roțile din față: Montați fiecare roată în cadru prin apăsare până când auziți sunetul de fixare „clic”. Asigurați-vă că roțile sunt fixate ferm încercând să le scoateți din cadru.

3.2 Roțile din spate: Montați roțile în orificiile cadrului prin apăsare până când auziți „clic”.

Pentru a le demonta, apăsați butonul H de pe ambele părți și scoateți-le de pe axul din spate.

4. MIȘCAREA RECTILINIE ȘI ROTATIVĂ A ROȚILOR DIN FAȚĂ

Pentru mișcare rotativă (360°) – mutați glioarele (B) în jos. Pentru mișcare rectilinie, mutați glioarele (B) în sus.

ATENȚIE! Atunci când deplasați căruciorul pe suprafețe denivelate, setați roțile din față în poziție rectilinie pentru a evita riscul de alunecare!

5. SISTEMUL DE FRÂNARE

ATENȚIE! Activați întotdeauna sistemul de frânare atunci când căruciorul este staționar pentru a preveni riscul de alunecare!

6. COPERTINA

Mecanismele pentru pliarea copertinei se află pe partea interioară. Apăsăți ambele mecanisme (A) în sus și pliați copertina.

Trageți copertina și apăsați mecanismele (A) în jos pentru a o fixa în poziție desfășurată. Atașați copertina de cadru cu ajutorul benzilor Velcro.

7. SISTEMUL DE CENTURI DE SIGURANȚĂ

7-1. Încheiați centurile în catarama centrală (D) până când auziți un sunet de fixare „clic” .

7-2. Pentru a desface, apăsați butonul (D)  de pe catarama centrală și eliberați centurile. Reglați lungimea centurilor folosind cataramele (C), deplasându-le în sus sau în jos.

Notă: Centurile trebuie să se potrivească bine copilului și să nu fie răsucite.

ATENȚIE! Verificați periodic dacă centurile sunt bine fixate pe structura căruciorului și dacă închiderea este sigură! Centurile nu trebuie să fie uzate sau deteriorate, iar cataramele și elementele din plastic trebuie să fie intacte pentru o fixare sigură.

8. REGLAREA SPĂTARULUI

Spătarul poate fi reglat în două poziții. Desfaceți cureaua de pe spatele spătarului pentru poziția mai joasă. Prindeți cureaua pentru poziția mai înaltă a spătarului.

ATENȚIE! Fiecare operațiune este însoțită de sunetul „clic” pentru confirmarea fixării.

9. PLIAREA CĂRUCIORULUI

ATENȚIE! Înainte de a plia căruciorul, asigurați-vă că sistemul de frânare este activat și că ați retras copertina în spate, spre spătar. Ridicați mecanismul de blocare (1) și apăsați mecanismul secundar (2). Împingeți mânerul în față (3) până când căruciorul este complet pliat.

INSTRUCȚIUNI DE ÎNTREȚINERE ȘI ÎNGRIJIRE

- ❖ Frânele, roțile și anvelopele se uzează mai repede decât celelalte piese. Înlocuiți-le dacă este necesar.
- ❖ Lubrifiați periodic mecanismele mobile cu ulei sau spray siliconic.
- ❖ Curățați și lubrifiați regulat piesele metalice și din plastic murdare.
- ❖ Curățați tapiteria, piesele din plastic sau metal cu o cârpă moale din bumbac sau un burete umezit cu apă sau detergent neutru.
- ❖ Nu folosiți produse agresive care conțin particule abrazive, amoniac, înălbitor sau alcool.
- ❖ Uscați întotdeauna produsul și lăsați-l să se usuce complet înainte de a-l depozita. Dacă este depozitat umez, poate apărea mucegaiul.
- ❖ Păstrați produsul într-un loc curat și uscat. Nu îl expuneți la factori de mediu precum soarele, ploaia, umiditatea sau schimbările bruște de temperatură!

IMPORTANTE! CONSERVAR PARA REFERÊNCIA FUTURA: LER COM ATENÇÃO!

PARA GARANTIR A UTILIZAÇÃO SEGURA DESTE PRODUTO SIGA TODOS OS AVISOS, INSTRUÇÕES E RECOMENDAÇÕES DADAS NESTE MANUAL DO UTILIZADOR!

AVISOS!

- ❖ **ATENÇÃO!** NUNCA DEIXE A CRIANÇA SEM SUPERVISÃO!
- ❖ **ATENÇÃO!** CERTIFIQUE-SE DE QUE TODOS OS DISPOSITIVOS DE TRAVAMENTO ESTÃO ATIVADOS ANTES DE USAR!
- ❖ **ATENÇÃO!** PARA EVITAR FERIMENTOS, CERTIFIQUE-SE DE QUE A CRIANÇA ESTÁ A UMA DISTÂNCIA SEGURA ANTES DE ABRIR OU FECHAR ESTE PRODUTO!
- ❖ **ATENÇÃO!** NÃO PERMITA QUE A CRIANÇA BRINQUE COM ESTE PRODUTO!
- ❖ **ATENÇÃO!** USE O CINTO DE SEGURANÇA ASSIM QUE A CRIANÇA CONSEGUIR SENTAR-SE SOZINHA!
- ❖ **ATENÇÃO!** O ASSENTO NÃO É ADEQUADO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 6 MESES!
- ❖ **ATENÇÃO!** USE SEMPRE O SISTEMA DE RETENÇÃO!
- ❖ **ATENÇÃO!** ESTE PRODUTO NÃO É ADEQUADO PARA CORRER OU PATINAR!
- ❖ MANTENHA LONGE DO FOGO!
- ❖ UTILIZE O CARRINHO APENAS PARA UMA CRIANÇA COM PESO MÁXIMO DE 15 KG.
- ❖ A MONTAGEM DO PRODUTO DEVE SER REALIZADA APENAS POR UM ADULTO!
- ❖ ACIONE SEMPRE O MECANISMO DE TRAVAMENTO AO COLOCAR OU RETIRAR A CRIANÇA DO CARRINHO!
- ❖ Antes de usar, certifique-se de que os cintos de segurança estão corretamente fixados e ajustados.
- ❖ O peso máximo no cesto de armazenamento não deve exceder 2 kg!
- ❖ O peso máximo de uma bolsa adicional (caso seja utilizada) não deve exceder 1 kg!
- ❖ Não sobrecarregue o carrinho! Qualquer peso colocado ou fixado na alça, encosto, capota ou laterais do carrinho pode afetar sua estabilidade.
- ❖ O carrinho foi projetado para transportar apenas uma criança. Não coloque duas ou mais crianças no carrinho!
- ❖ Utilize apenas peças de reposição fornecidas ou recomendadas pelo fabricante/distribuidor. O fabricante não assume responsabilidade pela segurança caso peças não originais ou não aprovadas sejam utilizadas.
- ❖ Não modifique ou altere a estrutura do produto! Se necessário, entre em contato com o vendedor ou assistência técnica autorizada para orientações ou reparos.
- ❖ Não use o produto caso detecte peças faltantes ou danificadas!
- ❖ Não permita a presença de crianças menores de 3 anos durante a montagem para evitar o risco de contato com peças pequenas ou desmontáveis.
- ❖ Não adicione cordões ou fitas extras para evitar o risco de estrangulamento!
- ❖ Não utilize o carrinho em escadas ou escadas rolantes e tenha cuidado ao subir ou descer calçadas ou degraus.
- ❖ Mantenha a embalagem plástica fora do alcance das crianças para evitar o risco de sufocamento!

MONTAGEM E FUNÇÕES

O carrinho é adequado para crianças de 6 a 36 meses e com peso até 15 kg.

Não são necessárias ferramentas para montar o carrinho.

1. PEÇAS PRINCIPAIS

- 1 – Capota
- 2 – Punhos
- 3 – Mecanismo de estacionamento
- 4 – Conjunto de rodas traseiras
- 5 – Roda dianteira (2 unid.)
- 6 – Apoio para os pés
- 7 – Sistema de segurança (arnês de 5 pontos)

2. DESDOBRAR O CARRINHO

Desdobre o carrinho conforme mostrado na figura. Pressione com o pé o mecanismo de bloqueio C até ouvir um som “clique”.

3. RODAS DIANTEIRAS E TRASEIRAS

3.1 Rodas dianteiras: Instale cada roda no quadro pressionando-a até ouvir o som de fixação “clique”. Certifique-se de que as rodas estão firmemente fixadas, tentando removê-las do quadro.

3.2 Rodas traseiras: Instale as rodas nos orifícios do quadro pressionando até ouvir “clique”.

Para removê-las, pressione o botão H em ambos os lados e retire-as do eixo traseiro.

4. MOVIMENTO RETO E GIRATÓRIO DAS RODAS DIANTEIRAS

Para movimento giratório (360°) – desloque os deslizadores (B) para baixo. Para movimento reto, mova os deslizadores (B) para cima.

IMPORTANTE! Ao empurrar o carrinho em superfícies irregulares, ajuste as rodas dianteiras na posição reta para evitar o risco de deslizamento!

5. SISTEMA DE TRAVÃO

IMPORTANTE! Ative sempre o sistema de travão quando o carrinho estiver parado para evitar qualquer risco de deslizamento!

6. CAPOTA

Os mecanismos para dobrar a capota estão localizados no seu interior. Pressione os dois mecanismos (A) para cima e dobre a capota.

Puxe a capota e pressione os mecanismos (A) para baixo para fixá-la na posição desdobrada. Fixe a capota no quadro do carrinho usando as tiras de velcro.

7. SISTEMA DE RETENÇÃO

7-1. Prenda os cintos na fivela central (D) até ouvir um som de fixação “clique” .

7-2. Para soltar, pressione o botão (D)  na fivela central e liberte os cintos. Ajuste o comprimento dos cintos através das fivelas (C), movendo-as para cima ou para baixo.

Nota: Os cintos devem ajustar-se corretamente à criança e não devem estar torcidos.

IMPORTANTE! Verifique periodicamente se os cintos estão firmemente presos à estrutura do carrinho e se a fivela está bem fechada! Os cintos não devem estar desgastados ou danificados, e as fivelas e peças de plástico devem estar intactas para garantir uma fixação segura.

8. AJUSTE DO ENCOSTO

O encosto pode ser ajustado em duas posições. Desaperte a correia na parte traseira do encosto para a posição mais baixa. Aperte a correia para a posição mais alta do encosto.

IMPORTANTE! Cada operação é acompanhada por um som “clique” para confirmar a fixação.

9. DOBRAR O CARRINHO

IMPORTANTE! Antes de dobrar o carrinho, certifique-se de que o sistema de travão está ativado e a capota foi recolhida para trás, em direção ao encosto. Levante o mecanismo de bloqueio (1) e pressione o mecanismo secundário (2). Empurre as alças para frente (3) até que o carrinho esteja completamente dobrado.

INSTRUÇÕES DE MANUTENÇÃO E CUIDADO

- ❖ Os travões, rodas e pneus desgastam-se mais rapidamente do que as outras partes. Substitua-os se necessário.
- ❖ Lubrifique regularmente os mecanismos móveis com óleo ou spray de silicone.
- ❖ Limpe e lubrifique regularmente as peças metálicas e plásticas sujas.
- ❖ Limpe o revestimento e as peças plásticas ou metálicas com um pano macio de algodão ou uma esponja humedecida com água ou detergente neutro.
- ❖ Não utilize produtos agressivos que contenham partículas abrasivas, amoníaco, lixívia ou álcool.
- ❖ Seque sempre o produto e deixe-o secar completamente antes de o armazenar. Pode desenvolver-se bolor se o produto for armazenado húmido.
- ❖ Armazene o produto num local limpo e seco. Não o exponha a fatores ambientais como sol, chuva, humidade ou mudanças bruscas de temperatura!

BELANGRIJK! BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK: ZORGVULDIG LEZEN!

OM EEN VEILIG GEBRUIK VAN DIT PRODUCT TE GARANDEREN, VOLGT U ALLE WAARSCHUWINGEN, INSTRUCTIES EN AANBEVELINGEN IN DEZE GEBRUIKERSHANDLEIDING OP!

WAARSCHUWINGEN!

- ❖ **WAARSCHUWING!** LAAT HET KIND NOOIT ZONDER TOEZICHT!
- ❖ **WAARSCHUWING!** ZORG ERVOOR DAT ALLE VERGRENDINGSSYSTEMEN GEACTIVEERD ZIJN VOOR GEBRUIK!
- ❖ **WAARSCHUWING!** OM LETSELS TE VOORKOMEN, ZORG ERVOOR DAT HET KIND OP EEN VEILIGE AFSTAND IS VOORDAT U DIT PRODUCT UITKLAPT OF INKLAPT!
- ❖ **WAARSCHUWING!** LAAT HET KIND NIET MET DIT PRODUCT SPELEN!
- ❖ **WAARSCHUWING!** GEBRUIK DE VEILIGHEIDSGORDEL ZODRA HET KIND ZELFSTANDIG KAN ZITTEN!
- ❖ **WAARSCHUWING!** DE ZITTING IS NIET GESCHIKT VOOR KINDEREN JONGER DAN 6 MAANDEN!
- ❖ **WAARSCHUWING!** GEBRUIK ALTIJD HET VEILIGHEIDSSYSTEEM!
- ❖ **WAARSCHUWING!** DIT PRODUCT IS NIET GESCHIKT OM MEE TE HARDLOPEN OF TE SCHAATSEN!
- ❖ HOUD UIT DE BUURT VAN VUUR!
- ❖ GEBRUIK DE KINDERWAGEN ALLEEN VOOR EEN KIND MET EEN MAXIMAAL GEWICHT VAN 15 KG.
- ❖ HET PRODUCT MOET UITSLUITEND DOOR EEN VOLWASSENE WORDEN GEMONTEERD!
- ❖ SCHAKEL ALTIJD HET REMSYSTEEM IN WANNEER U HET KIND IN OF UIT DE KINDERWAGEN PLAATST!
- ❖ Zorg er vóór gebruik voor dat de veiligheidsgordels correct zijn bevestigd en afgesteld.
- ❖ Het maximale gewicht in het opbergmandje mag niet meer dan 2 kg bedragen!
- ❖ Het maximale gewicht van een extra tas (indien gebruikt) mag niet meer dan 1 kg bedragen!
- ❖ Overbelast de kinderwagen niet! Extra gewicht aan het handvat, de rugleuning, de kap of de zijkanen kan de stabiliteit van de kinderwagen beïnvloeden.
- ❖ De kinderwagen is ontworpen voor slechts één kind. Plaats niet twee of meer kinderen in de kinderwagen!
- ❖ Gebruik alleen reserveonderdelen die door de fabrikant of distributeur zijn geleverd of aanbevolen. De fabrikant is niet aansprakelijk voor de veiligheid wanneer niet-originele of niet-goedgekeurde onderdelen worden gebruikt.
- ❖ Breng geen wijzigingen aan in de structuur van het product! Neem bij problemen contact op met de verkoper of een erkend servicecentrum voor advies of reparatie.
- ❖ Gebruik het product niet als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn!
- ❖ Laat geen kinderen jonger dan 3 jaar in de buurt tijdens de montage om contact met kleine of losse onderdelen te voorkomen.
- ❖ Voeg geen extra koorden of touwen toe om verstikkingsgevaar te vermijden!
- ❖ Gebruik de kinderwagen niet op trappen of roltrappen en wees voorzichtig bij het op- of afgaan van een stoeprand of trede.
- ❖ Houd de plastic verpakking uit de buurt van kinderen om verstikkingsgevaar te voorkomen!

MONTAGE EN FUNCTIES

De kinderwagen is geschikt voor kinderen van 6 tot 36 maanden met een gewicht tot 15 kg.

Voor het monteren van de kinderwagen zijn geen gereedschappen nodig.

1. BELANGRIJKSTE ONDERDELEN

- 1 – Zonneschermb
- 2 – Handvatten
- 3 – Parkeermechanisme
- 4 – Set achterwielen
- 5 – Voorwiel (2 stuks)
- 6 – Voetensteun
- 7 – Veiligheidssysteem (5-puntsgordel)

2. HET UITKLAPPEN VAN DE KINDERWAGEN

Klap de kinderwagen uit zoals aangegeven in de afbeelding. Druk met uw voet op het vergrendelmechanisme C totdat u een "klik" hoort.

3. VOOR- EN ACHTERWIELEN

3.1 Voorwielen: Bevestig elk wiel door het in het frame te drukken totdat u een "klik" hoort. Controleer of de wielen goed vastzitten door te proberen ze uit het frame te trekken.

3.2 Achterwielen: Druk de achterwielen in de openingen van het frame totdat u een "klik" hoort. Om ze te demonteren, drukt u op knop H aan beide kanten en verwijdt u ze van de achteras.

4. RECHT EN DRAAIBAAR BEWEGEN VAN DE VOORWIELEN

Voor draaibaar bewegen (360°) – schuif de schuifknoppen (B) naar beneden. Voor rechthoekig bewegen – schuif de schuifknoppen (B) omhoog.

BELANGRIJK! Stel de voorwielen in de rechthoekstand in bij gebruik op oneffen oppervlakken om het risico op wegglijden te voorkomen!

5. PARKEERREM

BELANGRIJK! Gebruik altijd de parkeerrem wanneer de kinderwagen stilstaat om het risico op wegglijden te vermijden!

6. ZONNESCHERM

De mechanismen voor het inklappen van het zonneschermb bevinden zich aan de binnenkant. Druk de twee mechanismen (A) omhoog en klap het zonneschermb in.

Trek het zonneschermb uit en druk de mechanismen (A) naar beneden om het vast te zetten in de uitgeklapte positie. Bevestig het zonneschermb aan het frame met de klittenbandstroken.

7. VEILIGHEIDSSYSTEEM

7-1. Bevestig de riemen in de centrale gesp (D) totdat u een vergrendelingsgeluid "klik" hoort .

7-2. Om los te maken, drukt u op de knop (D)  op de centrale gesp en maakt u de riemen los. Pas de riemlengte aan met behulp van de gespen (C) door ze omhoog of omlaag te schuiven.

Opmerking: De riemen moeten goed aansluiten op het kind en mogen niet verdraaid zijn.

BELANGRIJK! Controleer regelmatig of de riemen goed zijn vastgemaakt aan het frame van de kinderwagen en of de gesp goed is gesloten! De riemen mogen niet versleten of beschadigd zijn, en de gespen en plastic onderdelen moeten onbeschadigd zijn voor een veilige bevestiging.

8. VERSTELLEN VAN DE RUGLEUNING

De rugleuning kan in twee standen worden versteld. Maak de riem aan de achterkant van de rugleuning los voor de lagere stand. Bevestig de riem voor de hogere stand van de rugleuning.

BELANGRIJK! Elke handeling gaat gepaard met een "klik" om de vergrendeling te bevestigen.

9. HET INKLAPPEN VAN DE KINDERWAGEN

BELANGRIJK! Zorg ervoor dat de parkeerrem geactiveerd is en het zonneschermb naar achteren is gevouwen richting de rugleuning voordat u de kinderwagen inklapt. Til het vergrendelmechanisme (1) omhoog en druk op het secundaire mechanisme (2). Duw de handgrepen naar voren (3) totdat de kinderwagen volledig is ingeklapt.

ONDERHOUDS- EN VERZORGINGSINSTRUCTIES

- ❖ De remmen, wielen en banden slijten sneller dan andere onderdelen. Vervang ze indien nodig.
- ❖ Smeer de bewegende mechanismen regelmatig met siliconenolie of -spray.
- ❖ Reinig en smeer de vuile metalen en kunststof onderdelen regelmatig in met olie.
- ❖ Reinig de bekleding, kunststof en metalen onderdelen met een zachte katoenen doek of spons, bevochtigd met water of een mild reinigingsmiddel.
- ❖ Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen met schurende deeltjes, ammoniak, bleekmiddel of alcohol.
- ❖ Droog het product altijd goed af en laat het volledig drogen voordat u het opbergt. Schimmel kan ontstaan als het product vochtig wordt opgeborgen.
- ❖ Bewaar het product op een schone en droge plaats. Stel het niet bloot aan invloeden van buitenaf zoals zon, regen, vocht of plotselinge temperatuurschommelingen!

CZ: NÁVOD K POUŽITÍ

DŮLEŽITÉ! USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ

POUŽITÍ: ČTĚTE POZORNĚ!

ABYSTE ZAJISTILI BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ TOHOTO
PRODUKTU, DODRŽUJTE VŠECHNA VAROVÁNÍ, POKYNY
A DOPORUČENÍ UVEDENÁ V TOMTO NÁVODU K POUŽITÍ!

UPOZORNĚNÍ!

- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** NIKDY NENECHÁVEJTE DÍTĚ BEZ DOHLEDU!
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** PŘESVĚDČTE SE, ŽE VŠECHNY ZAJIŠŤOVACÍ MECHANISMY JSOU PŘED POUŽITÍM AKTIVOVÁNY!
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** ABYSTE PŘEDEŠLI ZRANĚNÍ, UJISTĚTE SE, ŽE DÍTĚ JE V BEZPEČNÉ VZDÁLENOSTI PŘED ROZLOŽENÍM NEBO SLOŽENÍM TOHOTO PRODUKTU!
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** NEDOVLTE DÍTĚTI, ABY SI S TÍMTO PRODUKTEM HRÁLO!
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** POUŽIJTE BEZPEČNOSTNÍ PÁS, JAKMILE DÍTĚ ZAČNE SAMOSTATNĚ SEDĚT!
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** SEDÁK NENÍ VHODNÝ PRO DĚTI MLADŠÍ NEŽ 6 MĚSÍCŮ!
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** VŽDY POUŽÍVEJTE ZAJIŠŤOVACÍ SYSTÉM!
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** TENTO PRODUKT NENÍ VHODNÝ PRO BĚH NEBO KOLEČKOVÉ BRUSLE!
- ❖ UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH OHNĚ!
- ❖ POUŽÍVEJTE KOČÁREK POUZE PRO DÍTĚ S MAXIMÁLNÍ HMOTNOSTÍ 15 KG.
- ❖ SESTAVENÍ PRODUKTU MUSÍ PROVÉST POUZE DOSPĚLÁ OSOBA!
- ❖ PŘI VKLÁDÁNÍ NEBO VYNDÁVÁNÍ DÍTĚTE Z KOČÁRKU VŽDY ZAPNĚTE BRZDU!
- ❖ Před použitím se ujistěte, že bezpečnostní pásy jsou správně upevněny a nastaveny.
- ❖ Maximální zatížení úložného koše nesmí přesáhnout 2 kg!
- ❖ Maximální zatížení tašky na zavazadla (pokud se používá) nesmí přesáhnout 1 kg!
- ❖ Nepřetěžujte kočárek! Jakékoliv zatížení umístěné nebo připevněné na rukojeti, opěradle, stříšce nebo po stranách kočárku může ovlivnit jeho stabilitu.
- ❖ Kočárek je určen pouze pro jedno dítě. Nevkládejte do něj dvě nebo více dětí!
- ❖ Používejte pouze náhradní díly dodané nebo doporučené výrobcem/distributorem. Výrobce neodpovídá za bezpečnost, pokud jsou použity jiné než originální nebo schválené díly.
- ❖ Neměňte ani neupravujte strukturu produktu! V případě potřeby kontaktujte prodejce nebo autorizovaný servis pro radu nebo opravu.
- ❖ Nepoužívejte produkt, pokud chybí nebo jsou poškozené jeho části!
- ❖ Během montáže nepouštějte k výrobku děti mladší 3 let, aby nedošlo ke styku s malými částmi.
- ❖ Nepřidávejte žádné šňůry nebo provázky, abyste předešli riziku udušení!
- ❖ Nepoužívejte kočárek na schodech nebo eskalátorech a buďte obzvláště opatrní při sjíždění nebo výjezdu na obrubníky či schody.
- ❖ Plastový obal uchovávejte mimo dosah dětí, abyste zabránili riziku udušení!

SESTAVENÍ A FUNKCE

Kočárek je vhodný pro děti ve věku od 6 do 36 měsíců s hmotností do 15 kg.
Pro sestavení kočárku nejsou potřeba žádné nástroje.

1. HLAVNÍ ČÁSTI

- 1 – Stříška
- 2 – Rukojeti
- 3 – Parkovací mechanismus
- 4 – Sada zadních kol
- 5 – Přední kolo (2 ks)
- 6 – Opěrka nohou
- 7 – Bezpečnostní systém (5bodový bezpečnostní pás)

2. ROZLOŽENÍ KOČÁRKU

Rozložte kočárek podle pokynů na obrázku. Sešlápněte nohou zajišťovací mechanismus C, dokud neuslyšíte zvuk “cvaknutí”.

3. PŘEDNÍ A ZADNÍ KOLA

3.1 Přední kola: Namontujte každé kolo zatlačením do rámu, dokud neuslyšíte “cvaknutí”. Ujistěte se, že jsou kola pevně namontována tím, že se je pokusíte vyjmout z rámu.

3.2 Zadní kola: Zatlačte zadní kola do otvorů v rámu, dokud neuslyšíte “cvaknutí”.

Pro demontáž stiskněte tlačítko H na obou stranách a vyjměte je z osy.

4. PŘÍMÝ A OTOČNÝ POHYB PŘEDNÍCH KOL

Pro otočný pohyb (360°) – posuňte jezdec (B) dolů. Pro přímý pohyb – posuňte jezdec (B) nahoru.

DŮLEŽITÉ! Při jízdě po nerovném povrchu nastavte přední kola do přímého pohybu, abyste předešli riziku sklouznutí!

5. PARKOVACÍ ZAŘÍZENÍ

DŮLEŽITÉ! Vždy aktivujte parkovací zařízení, když je kočárek v klidu, abyste předešli riziku pohybu!

6. STŘÍŠKA

Mechanismy pro skládání stříšky se nacházejí uvnitř. Zatlačte oba mechanismy (A) nahoru a stříšku sklopte.

Vytáhněte stříšku a zatlačte mechanismy (A) dolů, aby se upevnila v rozložené poloze. Připevněte stříšku k rámu kočárku pomocí suchých zipů.

7. ZAJIŠŤOVACÍ SYSTÉM

7-1. Zapnutí: Zcvakněte pásy do centrální přezky (D), dokud neuslyšíte “cvaknutí” .

7-2. Odepnout: Stiskněte tlačítko (D)  na centrální přezce a pásy odepněte. Délku pásů nastavíte posunutím spon (C) nahoru nebo dolů.

Poznámka: Pásy musí dítě pevně obepínat a nesmí být překroucené.

DŮLEŽITÉ! Pravidelně kontrolujte, zda jsou pásy pevně připevněny ke konstrukci kočárku a zda je přezka správně zapnutá! Pásy nesmí být opotřebované nebo poškozené a plastové spony a přezky musí být nepoškozené.

8. NASTAVENÍ OPĚRADLA

Opěradlo lze nastavit do dvou poloh. Odepnout pásek na zadní straně opěradla pro nižší polohu. Zapnout pásek pro vyšší polohu opěradla.

DŮLEŽITÉ! Každá operace je potvrzena zvukem “cvaknutí”.

9. SKLÁDÁNÍ KOČÁRKU

DŮLEŽITÉ! Před skládáním kočárku vždy aktivujte parkovací zařízení a stříšku sklopte dozadu směrem k opěradlu. Zvedněte zajišťovací mechanismus (1) a stiskněte sekundární mechanismus (2). Tlačte rukojeti dopředu (3), dokud není kočárek zcela složen.

NÁVOD NA ÚDRŽBU A PÉČI

- ❖ Brzdy, kola a pneumatiky se opotřebovávají rychleji než ostatní části. V případě potřeby je vyměňte.
- ❖ Pravidelně promazávejte pohyblivé mechanismy silikonovým olejem nebo sprejem.
- ❖ Pravidelně čistěte a olejujte znečištěné kovové a plastové části.
- ❖ Čistěte potah, plastové a kovové části výrobku měkkým bavlněným hadříkem nebo houbou navlhčenou vodou nebo jemným čistícím prostředkem.
- ❖ Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky obsahující abrazivní částice, amoniak, bělidlo nebo alkohol.
- ❖ Vždy produkt důkladně osušte a nechte jej zcela vyschnout před uložením. Pokud je uložen vlhký, může se vytvořit plíseň.
- ❖ Uchovávejte výrobek na čistém a suchém místě. Nevystavujte jej přímým vlivům prostředí, jako je slunce, déšť, vlhkost nebo náhlé změny teplot!

მნიშვნელოვანია! შეინახეთ მომავალი მითითებისთვის: წაიკითხეთ ყურადღებით!

ამ პროდუქტის უსაფრთხო გამოყენების უზრუნველსაყოფად მიჰყევით ყველა გაფრთხილებას, ინსტრუქციას და რეკომენდაციას, რომელიც მოცემულია ამ მომხმარებლის სახელმძღვანელოში!

გაფრთხილებები!

- ❖ **ყურადღება!** არასოდეს დატოვოთ ბავშვი უყურადღებოდ!
- ❖ **ყურადღება!** გამოყენებამდე დარწმუნდით, რომ ყველა ჩამკეტი მოწყობილობა გააქტიურებულია!
- ❖ **ყურადღება!** ტრავმის თავიდან ასაცილებლად, ამ პროდუქტის გაფართოებამდე ან დაკეცვამდე დარწმუნდით, რომ ბავშვი არის უსაფრთხო მანძილზე!
- ❖ **ყურადღება!** არ დაუშვათ ბავშვს თამაში ამ პროდუქტით!
- ❖ **ყურადღება!** გამოიყენე ღვედი მას შემდეგ, რაც ბავშვი დახმარების გარეშე დაიწყებს ჯდომას!
- ❖ **ყურადღება!** სავარძელი არ არის შესაფერისი 6 თვემდე ასაკის ბავშვებისთვის!
- ❖ **ყურადღება!** ყოველთვის გამოიყენეთ დამჭერი სისტემა!
- ❖ **ყურადღება!** ეს პროდუქტი არ არის შესაფერისი სირბილისთვის ან სრიალისთვის!
- ❖ მოერიდეთ ხანძარს!
- ❖ გამოიყენეთ ტროლეი ბავშვისთვის, რომლის წონა არ აღემატება 15 კგ-ს.
- ❖ პროდუქტის აწყობა შეიძლება შეასრულოს მხოლოდ ზრდასრულმა!
- ❖ ყოველთვის ჩართეთ პარკირების მოწყობილობა ბავშვის ეტლში ჩასმისა და გამოსვლისას!
- ❖ გამოყენებამდე დარწმუნდით, რომ უსაფრთხოების ღვედები სწორად არის მორგებული და მორგებული.
- ❖ ბარგის კალათის მაქსიმალური დატვირთვა არ უნდა აღემატებოდეს 2 კგ-ს!
- ❖ ბარგის მაქსიმალური დატვირთვა (თუ გამოიყენება) არ უნდა იყოს 1 კგ-ზე მეტი!
- ❖ ნუ გადატვირთავთ კალათას! ეტლის სახელოზე, დაფაზე, საზურგეზე, ტილოზე და/ან გვერდებზე მოთავსებული და/ან დამაგრებული ნებისმიერი დატვირთვა შეიძლება გავლენა იქონიოს მის სტაბილურობაზე!
- ❖ ეტლი განკუთვნილია მხოლოდ ერთი ბავშვისთვის. არ ჩადოთ ორი ან მეტი ბავშვი ეტლში!
- ❖ გამოიყენეთ მხოლოდ მწარმოებლის/დისტრიბუტორის მიერ მოწოდებული ან რეკომენდებული სათადარიგო ნაწილები. მწარმოებელი არ იღებს პასუხისმგებლობას უსაფრთხოებაზე იმ შემთხვევაში, თუ გამოყენებული იქნება სათადარიგო ნაწილები, გარდა ორიგინალური დამტკიცებული ტიპის ან მის მიერ რეკომენდებული.
- ❖ არ შეიტანოთ ცვლილებები ან ცვლილებები პროდუქტის კონსტრუქციაში! საჭიროების შემთხვევაში დაუკავშირდით დილერს ან უფლებამოსილ სერვის ცენტრს კონსულტაციისა და შეკეთებისთვის.
- ❖ არ გამოიყენოთ პროდუქტი, თუ აღმოაჩენთ, რომ აკლია ან დაზიანებულია ნაწილები!
- ❖ არ დაუშვათ 3 წლამდე ბავშვების დასწრება ეტლის სრულად აწყობამდე, რათა თავიდან აიცილოთ წვდომა მცირე და დაშლილ ნაწილებზე!
- ❖ არ დაამატოთ თოკები და ჰალსტუხები, რათა თავიდან აიცილოთ დახრჩობის რისკი!
- ❖ არ გამოიყენოთ ეტლი კიბეებზე ან ესკალატორებზე და სიფრთხილე გამოიჩინეთ ტროტუარზე ან საფეხურზე ასვლისას.
- ❖ შეინახეთ პლასტიკის შეფუთვა ბავშვებისგან შორს, რათა თავიდან აიცილოთ დახრჩობის რისკი!

შპკრება და ფუნქციები

ეტლი განკუთვნილია 6-დან 36 თვემდე და 15 კგ-მდე წონის ბავშვებისთვის.

თქვენ არ გჭირდებათ რაიმე ხელსაწყოების გამოყენება ეტლის ასაწყობად.

1. ძირითადი ნაწილები

- 1 – ტილო
- 2 – სახელურები
- 3 – პარკირების მოწყობილობა
- 4 – უკანა ბორბლების ნაკრები
- 5 – წინა ბორბალი (2 ცალი.)
- 6 – ფეხის საყრდენი
- 7 – თავშეკავების სისტემა (5-პუნქტიანი ღვედი)

2. ეტლის გაშლა

გაშალეთ ეტლი, როგორც ნაჩვენებია სურათზე. დააჭირეთ საკეტის მექანიზმს C ფეხით, სანამ არ გაიგონებთ ხმას „დაწკაპუნება/დაწკაპუნება“.

3. წინა და უკანა ბორბლები

3.1. წინა ბორბლები: დააჭირეთ თითოეულ ბორბალს ჩარჩოზე, სანამ არ გაიგონებთ „დაწკაპუნების“ ხმას. დარწმუნდით, რომ ბორბლები საიმედოდ არის დამონტაჟებული ჩარჩოდან მათი ამოღების მცდელობით.

3.2. უკანა ბორბლები: დააჭირეთ ბორბლების მორგებას ჩარჩოს ხვრელებს, სანამ არ გაიგონებთ ჩაკეტვის ხმას

დააჭირეთ ღლიაკს H ორივე მხარეს, რათა ამოიღოთ ისინი უკანა ღერძიდან.

4. წინა ბორბლების სწორხაზოვანი და მბრუნავი მოძრაობა

მბრუნავი მოძრაობისთვის (360°) - გადაიტანეთ სლაიდერები (B) ქვემოთ. წინა ბორბლების სწორი გადაადგილებისთვის, გადაიტანეთ სლაიდები (B) ზემოთ.

მნიშვნელოვანია! ეტლის უსწორმასწორო ზედაპირებზე გადაადგილებისას წინა ბორბლები დააყენეთ სწორი ხაზით, რათა თავიდან აიცილოთ გადაცურვის რისკი!

5. პარკირების მოწყობილობა

მნიშვნელოვანია! ჩართეთ პარკირების მოწყობილობა, როდესაც ეტლი ისვენებს, რათა თავიდან აიცილოთ გადაცურვის რისკი!

6. ტილო

ტილოების დასაკეცი მექანიზმები განლაგებულია მის შიდა მხარეს. აწიეთ ორივე მექანიზმი (A) და გადაკეცეთ ტილო.

გაიყვანეთ ტილო და დააწექით მექანიზმებს (A) ქვევით, რათა დაიბლოკოს იგი გაშლილ მდგომარეობაში. დაამაგრეთ ტილო ეტლის ჩარჩოზე Velcro თასმებით.

7. შპკავების სისტემა

7-1. შეიკრათ ღვედები D ალკაზმულობაში, სანამ არ გაიგონებთ ჩაკეტვის ხმას „დაწკაპუნება/დაწკაპუნება“ **მ.**

7-2. გასახსნელად დააჭირეთ ღლიაკს (D) **მ** გამაერთიანებელ ღეზზე და გამორთეთ ღვედები. დაარეგულირეთ ბალთა ქამრების სიგრძე (C) ბალთების ზემოთ ან ქვემოთ გადაადგილებით.

შენიშვნა: ქამრები კარგად უნდა მოერგოს ბავშვს და არ უნდა იყოს დაგრეხილი.

მნიშვნელოვანია! პერიოდულად შეამოწმეთ, რომ ღვედები მჭიდროდ არის მიბმული ეტლის კონსტრუქციაზე და რომ დამაგრებულია უსაფრთხოდ! ქამრები არ უნდა იყოს გაფუჭებული ან დახვეული, ხოლო პლასტმასის ბალთები და ბალთები უნდა იყოს მტკიცე, დაუზიანებელი და უზრუნველყოფენ უსაფრთხო შეერთებას!

8. საპარძლის საზურგის მორგება

საზურგე შეიძლება დარეგულირდეს ორ პოზიციაზე. გახსნით ქამარი საზურგეზე ქვედა პოზიციისთვის. შეიკრათ ღვედი უფრო მაღალი საპარძლის პოზიციისთვის.

მნიშვნელოვანია! თითოეულ ოპერაციას ახლავს დაფიქსირებული ხმა „დაწკაპუნება/დაწკაპუნება“.

9. ეტლის დასაკეცი

მნიშვნელოვანია! ეტლის დაკეცვამდე ყოველთვის უნდა ჩართოთ პარკინგის მოწყობილობა და გადააბრუნოთ ტილო საზურგის უკანა მხარეს. აწიეთ საკეტი მექანიზმი (1) და დააჭირეთ საკეტის მექანიზმს (2). აწიეთ სახელურები წინ (3), სანამ ეტლი ბოლომდე არ დაიკეცება.

პრაქტიკისა და მოვლის ინსტრუქციები

- ❖ მუხრუჭები, ბორბლები და საბურავები ცვივა უფრო სწრაფად, ვიდრე სხვა ნაწილები. საჭიროების შემთხვევაში, თქვენ უნდა შეცვალოთ ისინი.
- ❖ რეგულარულად შეზეთეთ აქტუატორები სილიკონის ზეთით ან სპრეით.
- ❖ რეგულარულად სუფთა და ზეთით დაბინძურებული ლითონის და პლასტმასის ნაწილები.
- ❖ გაწმინდეთ პროდუქტის დამასკის, ჭუჭყიანი პლასტმასის ან ლითონის ნაწილები რბილი ბამბის ქსოვილით ან ღრუბლით, რომელიც დასველებულია წყლით ან რბილი სარეცხი საშუალებით.
- ❖ არ გაასუფთავოთ აგრესიული სარეცხი საშუალებებით, რომლებიც შეიცავს აბრაზიულ ნაწილაკებს, ამიაკის, მათეთრებელს ან ალკოჰოლს.
- ❖ ყოველთვის გაამშრალეთ პროდუქტი, გააშრეთ სანამ შესანახად გადადებთ. პროდუქტზე ობის განვითარება შესაძლებელია, თუ ის ინახება სველ მდგომარეობაში.
- ❖ შეინახეთ პროდუქტი სუფთა და მშრალ ადგილას. არ დაუშვათ გარემოს პირდაპირი ზემოქმედება - მზე, წვიმა, ტენიანობა ან ტემპერატურის უეცარი ცვლილებები!



България, Пловдив, ул. „Голямоконарско шосе” № 1;
1 Golyamokonarsko shosse, Plovdiv, Bulgaria

www.chipolino.com